

ELECTION 2025



DysartSchoolsTM

INFORMATIONAL PAMPHLET

**Dysart Unified School District No. 89
of Maricopa County, Arizona**

**SPECIAL ELECTION
NOVEMBER 4, 2025**

Compiled and issued by

SHELLI BOGGS

Maricopa County Superintendent of Schools
(Spanish version begins on page 29)

FOLLETO INFORMATIVO

**Distrito escolar Unificado
Núm. 89 de Dysart del Condado
de Maricopa, Arizona**

**ELECCIÓN ESPECIAL
4 DE NOVIEMBRE DE 2025**

Compilado y publicado por

SHELLI BOGGS

Superintendente Escolar del Condado de Maricopa
(La versión en español comienza en la página 29)

A MESSAGE FROM MARICOPA COUNTY SCHOOL SUPERINTENDENT SHELLI BOGGS

Dear Voters,

This election, on Tuesday, November 4, 2025, your ballot includes a school district bond and Maintenance and Operations (M&O) override measure. These items are placed on the ballot by your locally elected school district governing board, ensuring that voters decide for themselves how local tax dollars are invested to meet district needs.

A bond works like a mortgage. It allows a school district to borrow money for capital projects such as building and/or renovating schools, purchasing buses, or improving technology. Bonds must be repaid over time through property taxes, and voters ultimately determine whether that investment is the right choice for their community.

A “M&O” override temporarily allows your district to exceed its budget authority up to 15% to provide additional funding for a district’s maintenance and operations budget. M&O overrides expire after a set period, and it is up to the voters to decide whether to renew the tax.

This pamphlet is designed to provide you with clear information so that you can make an informed decision. Each district’s needs are different, and it is important to review the details of any proposal carefully and consider its impact on both students and taxpayers.

Strong schools are essential to building the future of our community and our country. These elections give voters a direct voice in how their local schools are supported. Exercising your right to vote is one of the most important ways to ensure that community values and priorities are reflected in decisions about the wise use of public funds.

Thank you for being engaged, informed, and committed to shaping the future of education in your community. Please remember to vote on Tuesday, November 4, 2025.

Sincerely,



Shelli Boggs
Maricopa County School Superintendent

(This informational pamphlet is required by Arizona Revised Statutes Titles 15-481, 15-491, and 35-454. School districts must distribute information pamphlets to all households within the district in which a voter resides.)

DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89
NOVEMBER 4, 2025

15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE

**A STATEMENT AS TO WHY THE 15% MAINTENANCE AND OPERATION
BUDGET OVERRIDE ELECTION HAS BEEN CALLED**

The Governing Board of the District has called a special budget override election to be held on November 4, 2025 to request voter authorization to exceed the Maintenance and Operation Budget Limit by 15% of the revenue control limit to fund existing programs, such budget override to be in effect for a period of seven years. The override authorized by this election shall be funded from a levy of taxes on the taxable property within the District. The proposed override is a continuation of the existing 15% override.

With voter approval to continue the override, it is estimated that the total amount of the override for fiscal year 2026/2027 will be \$27,058,059. If the override is not approved, the existing 15% override will phase out by reducing by one-third in fiscal year 2026/2027 and another one-third in fiscal year 2027/2028. The estimated secondary tax rate needed to fund the full override is \$1.13 per \$100 of net assessed valuation for secondary tax purposes. The estimated secondary tax rate for the proposed override is approximately equal to the existing secondary tax rate for the current override, as this override will maintain programs that have been in place with prior year's override approvals.

The estimated continuation cost to an owner of a home with a limited property value of \$205,060 (the average value of a home in the District) would be approximately \$233 per year.

The 15% Maintenance and Operation budget override would continue funding for programs currently serving District students. This override supports the District's efforts to help maintain present levels of service:

- Attract and retain highly qualified teachers
- Keep class sizes manageable
- Fund classroom resources for reading and math
- Fund music, arts, athletics, and full-day kindergarten

DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89
NOVEMBER 4, 2025

15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE

**ASSESSED VALUATION AND ESTIMATED AMOUNTS OF
SECONDARY TAXES PER A.R.S. § 15-481(B)**

Total amount of the current year's (2025/2026) M&O budget	\$221,820,642
Total amount of the proposed 2026/2027 M&O budget with voter approval of override (1)	\$227,366,158
Total amount of alternate 2026/2027 M&O budget without voter approval of override (1)	\$218,346,805
Estimated revenues to fund 15% M&O budget override	\$27,058,059
District's Current Net Assessed Valuation used for Secondary Property Tax Purposes (2)	\$2,384,365,476
Estimated Tax Rate per \$100 of Net Assessed Valuation used for Secondary Property Tax Purposes to fund 15% M&O budget override	\$1.1348

Pursuant to A.R.S. § 15-481(B)(11): The net assessed valuation and the estimated amount of the secondary property taxes to fund the increase, if the proposed 2026/2027 budget is adopted, for each of the following will be:

	Limited Property Value	Assessment Ratio	Estimated Net Assessed Valuation (3)	Estimated Override Tax Rate (4)	Estimated Annual Tax Amount
(a) An owner-occupied residence whose assessed valuation is the average assessed valuation of property classified as class three for the current year in the school district.	\$205,060	10%	\$20,506	\$1.1348	\$233
(b) An owner-occupied residence whose assessed valuation is one-half of the assessed valuation of the residence set forth in paragraph (a) above.	\$102,530	10%	\$10,253	\$1.1348	\$116
(c) An owner-occupied residence whose assessed valuation is twice the assessed valuation of the residence set forth in paragraph (a) above.	\$410,120	10%	\$41,012	\$1.1348	\$465
(d) A business whose assessed valuation is the average of the assessed valuation of property classified as class one for the current year in the school district.	\$2,247,831	16%	\$359,653	\$1.1348	\$4,081
Home Valued at \$100,000 for Tax Purposes:	\$100,000	10%	\$10,000	\$1.1348	\$113

(1) The 15% maintenance and operation override authorization is a continuation of the existing 15% maintenance and operation override authorized by the voters on November 3, 2020. If the override is not approved, the existing 15% maintenance and operation override will phase out by reducing one-third in fiscal year 2026/2027 and another one-third in fiscal year 2027/2028. The proposed and alternate 2026/2027 budgets represent the District's best estimate based on various assumptions relating to student growth and other factors affecting revenues and expenditures. In adopting such alternate budget, the Governing Board shall follow the procedures prescribed in A.R.S. Section 15-905 for adopting a budget that does not include any proposed increases not approved at an election, except for increases levied to meet a desegregation order, if applicable.

(2) Current net assessed valuation for secondary property tax purposes is the 2025/2026 preliminary value provided by the Arizona Department of Revenue and includes Salt River Project valuation.

(3) Estimated by Arizona Department of Revenue based on preliminary 2025/2026 net assessed valuation.

(4) Per \$100 of net assessed valuation used for secondary property tax purposes.

DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89
NOVEMBER 4, 2025

15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE

ARGUMENTS FOR AND AGAINST THE BUDGET OVERRIDE

ARGUMENTS FOR

“A” rated Dysart Unified School District has won numerous awards for its fiscal responsibility and transparency, and has been educating the Northwest Valley since 1920, serving over 23,000 pre-kindergarten through 12th grade students.

Excellent schools play a critical role in training our future skilled workforce needed to support our community’s long-term success, attract businesses and economic opportunities, and help protect property values, broaden our tax base, and reduce crime.

Many of the programs that contribute to Dysart’s success have been funded by the voter supported Override that has been in place since 2000. In order to continue these programs and secure our long-term educational and economic success, we’re asking voters to continue the current Maintenance and Operations Budget Override.

This is a continuation of our current override - NOT a tax increase. A “Yes” vote will continue to:

- Attract and retain highly qualified teachers
- Keep class sizes manageable
- Fund classroom resources for reading and math
- Fund music, arts, athletics, and free full-day kindergarten

Override funding will prepare a highly skilled workforce, attract economic opportunities, protect property values, and improve our quality of life. Best of all, it will do so with no increase to our taxes.

Sincerely,
Governing Board of Dysart Unified School District #89

A Smart Investment in Surprise

As the former Mayor of Surprise, I’ve always believed in thoughtful, responsible planning to support our city’s growth. That’s why I’m encouraging residents to vote YES on both the bond and override for the Dysart Unified School District.

These measures are practical, forward-thinking, and fiscally sound. They maintain the current tax rate-no increase-while giving our schools the tools they need to succeed. That includes improving safety and security, upgrading aging buildings, providing reliable transportation, and maintaining programs that support all students.

Great schools are the cornerstone of a great city. They help attract businesses, boost home values, and create a sense of community pride. Dysart is a vital partner in our city’s success and one of our largest employers.

These aren’t just educational investments-they’re community investments. They benefit every resident, whether or not you have a child in school.

Let's continue to build a city we're proud of-safe, strong, and full of opportunity. Join me in voting YES on both the bond and the override.

Skip Hall
Former Mayor, City of Surprise
Surprise, AZ

Planning for Growth, Investing in Our Future

I get the honor of serving as the District 1 Councilmember, representing the fastest growing area of our growing city. I am a firm believer that growth should never come at the expense of the quality of life of those who already call our city home. I have had the opportunity to speak to so many of you and it is clear that we invest in our schools.

These measures will not raise the tax rate, but they will help us prepare for the future by funding a much-needed new school in our area and purchasing land for a future high school-investments that are vital for our families.

Our kids deserve to attend a school close to home, schools that are safe, and schools that support them in getting a high quality education. The override helps protect and ensure key programs that support student achievement and community engagement-without additional cost to taxpayers.

This is about planning ahead, being fiscally responsible, and making sure Surprise stays a great place to live, work, and raise a family.

Please join me in voting YES on both the bond and the override.

Nick Haney
Surprise City Council
Surprise, AZ

Why Conservative Voters Should Support Dysart's Bond and Override

Dysart Unified School District is doing what many districts don't-focusing on academics, not ideology. As an A-rated district with a National Blue Ribbon School, Dysart has raised student achievement by embracing academic standards, aligned instruction, and disciplined learning environments-test scores in Dysart are 6% above the state average.

Dysart works in close alignment with the Arizona Department of Education to implement initiatives that improve results. This is a district that gets it right.

The proposed bond and override won't raise taxes but will help maintain safe campuses, replace aging buses and infrastructure, and keep class sizes reasonable. This is a fiscally responsible investment that supports strong conservative values: accountability, local control, academic excellence, and taxpayer stewardship.

Dysart delivers results-and deserves continued support by a YES vote on BOTH the bond and override.

Tom Horne
Arizona Superintendent of Public Instruction
Phoenix, AZ

Investing in our children, our schools and our community is crucial to making Surprise the community of choice. Dysart Unified School District (DUSD) demonstrates their commitment to quality education, proven by their A-rated district designation, with 22,000+ students enrolled in the eighteen A-rated & six B-rated

schools, including Arizona's only National Blue Ribbon rated high school. My family has been a part of the DUSD community for over 14 years, with my wife serving as an educator and my children enrolled within DUSD since Kindergarten.

The override proposal allows DUSD to retain great teachers, maintain manageable and successful class sizes, and support vital programs like art, music, athletics and full-day kindergarten. This ballot measure is estimated to cost property owners \$24.86/month and I strongly believe spending \$25 a month on our youth to maintain a secure, high-quality learning environment is well worth the investment, especially with DUSD having a proven return-on-investment.

Supporting DUSD is vital to the success of Surprise and I urge you to join me in voting YES for the future of our community.

Kevin Sartor
Mayor, City of Surprise
Surprise, AZ

A Reasonable Request

A strong school system builds a strong community. As a fiscal conservative, I typically don't support tax increases-but this proposal does not raise the tax rate. Dysart is making a responsible request that addresses needs now, before costs rise.

The proposed bond is modest-less than a quarter of what neighboring districts ask-and clearly outlines how funds will be used: chillers, school buses, and campus safety. Like our homes, school buildings age. We must keep them cool, safe, and functional for students.

New buses are critical. When the last bond failed, walk zones had to expand due to insufficient transportation. This bond would restore safer routes-at today's prices.

The override continuation supports manageable class sizes and vital programs like the arts, athletics, and career/technical education. These offerings enrich student experiences and prepare them for future success.

Dysart is a high-performing, A-rated district that delivers strong value to taxpayers. These measures are financially sound and timely.

I urge you to vote YES on the bond and override. It's a wise investment in our students and our community-without increasing taxes.

Johnny Melton
Councilman, City of Surprise
Surprise, AZ

A Commitment to Our Students and Community

As Governing Board President, I'm proud of the incredible progress Dysart has made-and I'm asking for your support to keep that momentum going by voting YES on both the bond and the override.

These measures are fiscally responsible. They do not raise the tax rate, yet they provide critical support for our students, staff, and schools. The bond will allow us to build a much-needed new elementary school and secure land for a future high school-ensuring we keep up with growth in our community. It also supports safety, transportation, and maintenance needs across the district.

The override protects vital academic programs, arts, athletics, and after-school opportunities that help students thrive-all while keeping class sizes manageable.

As a parent, a board member, and a longtime community member, I know how much our schools impact the success of our city. These are investments in the future of Surprise-and in every child who walks through our doors.

Please join me in voting YES on the override. Our students are worth it.

Dawn Densmore
President, Dysart Unified School District Governing Board
Surprise, AZ

As you may know, the City of Surprise has cut property taxes for two consecutive years-putting hundreds of thousands of dollars back into the hands of our residents. I write this letter to ask that we consider reinvesting some of those savings into one of our most critical assets: our schools.

Strong schools are essential to our city's economic vitality and quality of life. Dysart and the City of Surprise recognize that our futures are intertwined. Together, we must ensure that Surprise remains a premier place to live, work, and raise a family-a city that attracts new businesses and provides a safe, thriving environment.

Over the past year, our partnership has grown. Together we added 14 school resource officers in schools, ensuring every Dysart school in Surprise has a dedicated officer on campus. This collaborative investment keeps students safe.

What's being asked is not a new tax. The tax rate is projected to remain the same. Approving these ballot measures will protect and strengthen our city's long-term prosperity-without raising taxes.

That's why, even as a fiscal conservative, I will be voting YES on both the bond and the override. It's practical, forward-thinking and supports both Dysart and our city.

Jack Hastings
Vice Mayor, City of Surprise
Surprise, AZ

The Dysart override if approved by voters to provide additional funding beyond what is allowed by state-imposed limits-can benefit the community in several important ways.

Continuous improvement of the Quality of Education. Override funds help keep smaller class sizes. The funds allow for updated textbooks and technology and advanced programs such as (STEM, arts, music, etc.). Better educational resources directly benefit students and improve learning outcomes, which can lead to higher graduation rates and better college/job readiness.

A properly funded public education system will attract families and boosts property values. Strong schools are a major factor for families choosing where to live. Well-funded school districts often have higher property values, benefiting homeowners. A thriving school system can make our community more desirable and economically stable.

Being able to financially support teachers and staff, override funds help the district with offering competitive salaries, retain qualified educators and avoid layoffs. Stability in the workforce leads to more experienced teachers, better classroom continuity, and higher morale.

Please join me in supporting the Dysart override and vote yes to keep public school funding stable at Dysart Schools.

Stephen Skvara
Clerk, Dysart Governing Board
Surprise, AZ

Vote Yes for a Better Surprise

Citizens for a Better Surprise is a coalition of individuals, businesses, and organizations committed to promoting a strong future for our city—for our children and grandchildren. Many of us have lived here for decades and have watched our community grow and improve. To keep that progress going, we must continue investing in our schools and protecting our quality of life.

That's why we encourage you to vote YES on the Dysart Budget Continuation and School Bond. These measures will:

- Maintain our excellent schools
- Invest in teachers and essential programs
- Improve school safety
- Repair aging facilities
- Support schools without raising taxes

As Surprise continues to grow, we need strong schools to prepare our future workforce and support our families. Excellent schools help preserve property values, attract new businesses, and reduce crime—making our city safer and more family-friendly.

These proposals are supported by a broad coalition of community members who know that great schools are at the heart of a great city. The future of our community is in our hands.

Join us in voting YES for Dysart—because strong schools mean a stronger Surprise.

Michael Planeta
Chairman, Citizens for a Better Surprise PAC

Colleen Collins
Treasurer, Citizens for a Better Surprise PAC

ARGUMENTS AGAINST

VOTE NO! WHY? BECAUSE SO-CALLED “NO TAX INCREASE BONDS” ACTUALLY DO INCREASE OUR TAXES! “OVERRIDES” EXPOSE ONGOING IRRESPONSIBLE BUDGET OVERSIGHT!

“No Tax Increase Bonds” Is a dangerously disingenuous artificial construct. No special category, financial instrument, or line item even exists for anything even remotely like it.

You've seen those saying “YES.” Now see “The Rest of the Story”:

1) Honesty may be in short supply, but school administrators, politicians, and special interest groups should be better than this. If they want more of our money, they should be open and transparent with us. Playing word games-hiding true costs-betrays our trust.

2) Where's anything addressing strict oversight and accountability for all this money? When districts beg for more money-millions of dollars-they never explain exactly how they'll spend it.

3) This all undermines a most basic and fundamental truth: things cost money. They pretend to somehow give our community something for nothing. That's wrong, greedy, unethical, and immoral. We all know we have to pay for what we want. Here, they want us to pay for what they want.

Trends show student enrollment declining countywide. If anything, they should be giving some of our money back.

Vote “NO”!

Tristan Manos
Phoenix, AZ

**FULL TEXT OF BALLOT/SAMPLE BALLOT
DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89**

QUESTION 1

Shall the Governing Board of Dysart Unified School District No. 89 of Maricopa County, Arizona (the “*District*”), adopt a General Maintenance and Operation Budget that includes an amount that exceeds the revenue control limit specified by statute by 15% for fiscal year 2026/2027 and for six (6) subsequent years as described below? The fiscal year 2026/2027 budget override authority represents an extension of the existing budget override authority which is scheduled to phase down by one-third for fiscal year 2026/2027, by another one-third for fiscal year 2027/2028, and will terminate for fiscal year 2028/2029 if the voters do not approve the override.

The amount of the proposed continuation of the budget increase of the proposed budget over the alternate budget for fiscal year 2026/2027 is estimated to be \$9,019,353. In fiscal years 2026/2027 through 2030/2031 the amount of the proposed increase will be 15% of the District’s revenue control limit in each of such years, as provided in Section 15-481(P) of the Arizona Revised Statutes. In fiscal years 2031/2032 and 2032/2033, the amount of the proposed increase will be 10% and 5%, respectively, of the District’s revenue control limit in each of such years, as provided in Section 15-481(P) of the Arizona Revised Statutes.

Any budget increase continuation authorized by this election shall be entirely funded by a levy of taxes on the taxable property in this school district for the year for which adopted and for six (6) subsequent years, shall not be realized from monies furnished by the state and shall not be subject to the limitation on taxes specified in Article IX, Section 18, Constitution of Arizona. Based on the current net assessed valuation used for secondary property tax purposes, to fund the proposed continuation of the increase in the school district’s budget would require an estimated continuation of a tax rate of \$1.13 per one hundred dollars of assessed valuation used for secondary property tax purposes and is in addition to the school district’s tax rate that will be levied to fund the school district’s revenue control limit allowed by law.

BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, YES ☐

BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, NO ☐

[At the discretion of the County elections department, the question set forth above may be presented on the actual ballot in summary form, reading substantially as follows:]

A “**YES**” vote shall authorize the Dysart Unified School District Governing Board to continue the existing maintenance and operation budget override authority and resulting tax, which includes an amount that exceeds the District’s revenue control limit.

A “**NO**” vote shall not authorize the Dysart Unified School District Governing Board to extend the existing maintenance and operation budget override authority and resulting tax.

DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89
NOVEMBER 4, 2025

**A STATEMENT FROM THE DISTRICT AS TO WHY
THE SPECIAL BOND ELECTION HAS BEEN CALLED**

The Dysart Unified School District Governing Board has called for a bond election to provide capital funding for safety and security improvements, school bus replacements, land for a new high school, facility renovations at school sites, and construction of a new elementary school. The Governing Board vote came after a unanimous community committee recommendation was presented to them. The committee was composed of parents, community members and employees, to evaluate the capital needs of the District and to help identify the appropriate funding solutions for the District.

Dysart Unified School District serves over 23,000 pre-kindergarten through 12th grade students across 140 square miles of the growing communities of El Mirage, Glendale, Surprise, Youngtown, and Maricopa County. The district is home to 16 elementary schools, four middle schools, four comprehensive high schools, a preschool, and one alternative program.

Existing District facilities are aging and require significant maintenance and upkeep, the cost of which well exceeds the funding provided by the State. Additionally, over the past 10 years, Dysart Unified School District has received approximately \$61,000,000 less than what was due to the District from the State because of a decade of reduction in capital funding. It has been 19 years since the community approved a bond for Dysart.

The District is requesting funds for the following purposes:

- Providing facility renovations at sites, including the replacement of aging air conditioning systems, roof sealing and repairs
- Replacing school buses over 15 years old
- Safety and security improvements, including lockdown systems, gates, fencing, and key card access
- Construction of a new elementary school, including furniture, technology and equipment, and land for a high school

The estimated cost of the bond projects is \$127,000,000. The funding requested by the Election is needed to provide the District the means to continue to meet the educational needs of the growing community's current and future students within secure and well-maintained facilities. The tax rate is not expected to increase with the passage of this bond.

DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89
NOVEMBER 4, 2025
Projected Debt Service and Secondary Tax Rate Impact*

Year Ending (July 1)	Projected Net Limited Assessed Value (a)	Outstanding Bonds			Proposed Bonds (b)			Projected Combined		
		Principal	Interest	Total	Tax Rate	Principal	Estimated Interest	Total	Tax Rate	Total
2026	\$2,384,161,476	\$16,180,000	\$1,620,700	\$17,800,700	\$0.75					\$17,800,700
2027	2,575,371,226	14,765,000	935,800	15,700,800	0.61	\$900,000	\$2,687,500	\$3,587,500	\$0.14	19,288,300
2028	2,781,915,999	7,770,000	310,800	8,080,800	0.29	10,600,000	2,105,000	12,705,000	0.46	20,785,800
2029	3,005,025,662					18,800,000	3,675,000	22,475,000	0.75	22,475,000
2030	3,246,028,720					7,900,000	2,735,000	10,635,000	0.33	10,635,000
2031	3,506,360,223					6,200,000	4,440,000	10,640,000	0.30	10,640,000
2032	3,562,602,241					6,600,000	4,130,000	10,730,000	0.30	10,730,000
2033	3,619,746,381					6,900,000	3,800,000	10,700,000	0.30	10,700,000
2034	3,677,807,113					7,200,000	3,455,000	10,655,000	0.29	10,655,000
2035	3,736,799,139					7,600,000	3,095,000	10,695,000	0.29	10,695,000
2036	3,796,737,397					8,000,000	2,715,000	10,715,000	0.28	10,715,000
2037	3,857,637,065					8,400,000	2,315,000	10,715,000	0.28	10,715,000
2038	3,919,513,564					8,800,000	1,895,000	10,695,000	0.27	10,695,000
2039	3,982,382,561					9,200,000	1,455,000	10,655,000	0.27	10,655,000
2040	4,046,259,978					9,700,000	995,000	10,695,000	0.26	10,695,000
2041	4,111,161,988					10,200,000	510,000	10,710,000	0.26	10,710,000
		\$38,715,000	\$2,867,300	\$41,582,300		\$127,000,000	\$40,007,500	\$167,007,500		\$208,589,800
									Projected Average Annual Tax Rate (b): \$0.32	

* Tax rates stated per \$100 of assessed value and exclude earnings, rebate and delinquency adjustment.

(a) Assumes 8.02% assessed value growth through fiscal year ending July 2031 and 1.60% growth thereafter. Assessed value has averaged 8.02% growth over the last 10 years.

(b) Assumes sale phases through 2030 and average annual interest at 5.0%.

DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89
NOVEMBER 4, 2025

ESTIMATED TAX IMPACT

The following tables illustrate the estimated annual and monthly cost to taxpayers, including principal and interest, based on varying types of property, property values and assessed values. To determine your estimated tax increase, refer to your property tax statement which identifies the specific assessed value of your property.

ESTIMATED AVERAGE ANNUAL BOND TAX RATE PER \$100 OF ASSESSED VALUATION: **\$0.32**

RESIDENTIAL PROPERTY

(Assessed at 10% of value)

<i>Value for Tax Purposes (a)</i>	<i>Assessed Value</i>	<i>Estimated Average Annual Cost (b)</i>	<i>Estimated Average Monthly Cost (b)</i>
\$100,000	\$10,000	\$32.00	\$2.67
205,060 (c)	20,506 (c)	65.62	5.47

The tax impact over the term of the bonds on an owner-occupied residence valued by the County Assessor at \$250,000 is estimated to be \$98 per year for 15 years, or \$1,470 total cost. (d)

COMMERCIAL PROPERTY

(Assessed at 16% of value) (e)

<i>Value for Tax Purposes (a)</i>	<i>Assessed Value</i>	<i>Estimated Average Annual Cost (b)</i>	<i>Estimated Average Monthly Cost (b)</i>
\$500,000	\$80,000	\$256.00	\$21.33
2,247,831 (c)	359,653 (c)	1,150.89	95.91

The tax impact over the term of the bonds on commercial property valued by the County Assessor at \$1,000,000 is estimated to be \$591 per year for 15 years, or \$8,865 total cost. (d)

AGRICULTURAL OR OTHER VACANT PROPERTY

(Assessed at 15% of value)

<i>Value for Tax Purposes (a)</i>	<i>Assessed Value</i>	<i>Estimated Average Annual Cost (b)</i>	<i>Estimated Average Monthly Cost (b)</i>
\$39,420 (c)	\$5,913 (c)	\$18.95	\$1.58
75,000	11,250	36.00	3.00

The tax impact over the term of the bonds on agricultural or other vacant property valued by the County Assessor at \$100,000 is estimated to be \$59 per year for 15 years, or \$885 total cost. (d)

- (a) Value for tax purposes is the limited value of your property as it appears on your tax bill and does not necessarily represent the market value. This value cannot increase by more than 5% from the prior year if the property has not changed. For commercial property, only locally assessed property is subject to this limit.
- (b) Cost based on the estimated average bond tax rate over the life of the bond issue and other financing assumptions which are subject to change.
- (c) Estimated average value of owner-occupied residential properties, commercial properties or agricultural or vacant properties, as applicable, within the District as provided by the Arizona Department of Revenue.
- (d) Assumes the net assessed valuation of the property changes at the lesser of 5% or half the rate of the District's total net assessed value shown on the projected debt service schedule.
- (e) Assessment ratio will phase down to 16% in tax year 2025 and will be further reduced to 15% for tax year 2027 and thereafter.

DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89
NOVEMBER 4, 2025

FINANCIAL INFORMATION

The Dysart Unified School District No. 89 ("District") is requesting a bond authorization of \$127,000,000. The District has a 2025/2026 constitutional debt limit of approximately \$1,271,814,555 and has approximately \$38,715,000 aggregate principal amount of general obligation debt outstanding.

ESTIMATED BOND ISSUE COST TO TAXPAYERS

If the November 4, 2025 bond election is successful, the District expects to sell bonds by a phased bonding program through 2030. The estimated cost of issuance associated with each sale of bonds is approximately \$75,000. The interest rate borne by the bonds would be determined by market conditions that exist at the time of sale, but in no event would the maximum interest rate on the bonds exceed 8.00% per annum. For purposes of estimating tax impact herein, the average interest rate is estimated at 5.00%. Repayment of both principal and interest on the bonds would occur over a period of not to exceed twenty (20) years from their issuance. **The estimated total cost of the proposed bond authorization, including principal and interest, is \$167,007,500.**

The bonds will be repaid from a levy of ad valorem property tax on all taxable property within the District.

DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89
NOVEMBER 4, 2025

EXECUTIVE SUMMARY OF DISTRICT'S CAPITAL PLAN



STATE OF ARIZONA
School Facilities Oversight Board
Capital Plan Executive Summary

District: Dysart Unified School District
CTD: 070289

A.R.S. 15-481 and 15-491 provide that the informational report prepared by the county school superintendent pursuant to an election to exceed district additional assistance for capital purposes or to issue class B bonds or Impact Aid Revenue bonds for a school district contain an executive summary of the district's most recent capital plan as submitted to the School Facilities Oversight Board. The following executive summary contains the district's New Construction request as submitted in its September 1, 2024 Capital Plan, the district revision of that plan (if applicable), and the New Construction projects approved or held for consideration for the district by the School Facilities Oversight Board as of June 1, 2025.

September, 2024 District Submittal

Districts were required to submit a 2025 capital plan to the School Facilities Oversight Board by September 1, 2024 if the district believed that additional square footage would be required for schools (exclusive of district administrative space) by the fall of 2028, or additional land for new school facilities would be required by the fall of 2034. The required information included a description of the additional square footage requested and enrollment projections for the district. Following is a summary of the additional square footage requested by the district. The additional square footage is shown in the year in which the district requested the additional square footage to open.

FY 2025	FY 2026	FY 2027	FY 2028	FY 2029	FY 2030	FY 2031	FY 2032	FY 2033
							9-12 school with capacity for 3,457 students	

District Revised (Optional)

The 2026 capital plans are to be submitted to the School Facilities Oversight Board by September 1, 2025. Following is a summary of the revised plan the district is preparing for submittal at that time. The additional square footage is shown in the year in which the district will request the additional square footage to open.

FY 2026	FY 2027	FY 2028	FY 2029	FY 2030	FY 2031	FY 2032	FY 2033	FY 2034
						9-12 school with capacity for 3,457 students		

New Construction Projects Approved or Held for Consideration by the School Facilities Oversight Board as of June 1, 2025

Identified below are the new facilities approved or held for consideration by the School Facilities Oversight Board as of June 1, 2025. **Projects held for consideration are not committed for funding** but demonstrate the projected need for new facilities based on current demographic projections for the district. The additional square footage is shown in the year in which the School Facilities Oversight Board projects that the district will exceed capacity. Funding for new facilities becomes available in the fiscal year following the award, subject to legislative appropriation.

FY 2025	FY 2026	FY 2027	FY 2028	FY 2029	FY 2030	FY 2031	FY 2032	FY 2033

District does not have any projects approved or held for consideration for additional square footage by the School Facilities Oversight Board for this time period.

Reviewed and Approved by:



Callie Kozlak Tyler, M.Ed.
Assistant Director, School Facilities Division
Arizona Department of Administration

Date:

July 1, 2025

DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89
NOVEMBER 4, 2025

PROPOSED CAPITAL IMPROVEMENTS

The following table presents the capital improvements expected to be paid from bond proceeds, the estimated cost of each capital improvement, the estimated average annual tax rate associated with each capital improvement and the estimated cost associated with each capital improvement for the owner of a single-family home that is valued at \$100,000:

Proposed Capital Improvements	Estimated Costs (a)	Estimated Average Annual Tax Rate (b)	Estimated Annual Cost to Owner of a Home Valued at \$100,000 (b)
Non-Administrative Purposes			
Facility renovations, improvements and upgrades to to existing school facilities, including safety and security enhancements, grounds, and related furniture, technology and equipment	\$65,000,000	\$0.1638	\$16.00
Pupil transportation vehicles	17,000,000	0.0428	4.00
Construction of a new elementary school, including furniture, technology and equipment, and land for a high school	45,000,000	0.1134	12.00
Subtotal of Non-Administrative Capital Improvements	\$127,000,000	\$0.3200	\$32.00
Administrative Purposes			
None	\$0	\$0.0000	\$0.00
Subtotal of Administrative Capital Improvements	\$0	\$0.0000	\$0.00
TOTAL	\$127,000,000	\$0.3200	\$32.00

(a) Reflects estimates for construction or acquisition of such improvements, together with all necessary incidental costs related thereto.

(b) The estimated average annual tax rate and estimated annual cost are based on the average annual tax rate over the life of the proposed bond issue and other financing assumptions which are subject to change.

**DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89
NOVEMBER 4, 2025**

SPECIAL BOND ELECTION

ARGUMENTS FOR AND AGAINST THE BONDS

ARGUMENTS FOR

Strong Schools Benefit Everyone

Strong schools are fundamental to a thriving community. They impact quality of life, drive economic development, and contribute to the safety and stability of neighborhoods. As a foundational pillar of American society, public schools build human capital, promote civic responsibility, and help sustain a robust and competitive economy.

The partnership between the City of Surprise and the Dysart Unified School District demonstrates how schools serve more than just students—they serve the entire community. Through intergovernmental agreements, school fields remain open to residents during non-school hours, increasing access to recreational spaces. Additionally, the district waives rental fees for city use of facilities, allowing local youth sports programs to remain affordable and widely accessible.

A high-performing school district enhances a city's appeal to new businesses, contributes to rising property values, and fosters a sense of shared pride. Dysart is an A-rated district with no C-rated schools, underscoring a commitment to excellence that benefits all who call Surprise home.

Support for the upcoming bond represents an investment in the future prosperity and well-being of the entire community—fiscally responsible, forward-looking, and grounded in shared civic values.

Chris Judd
Surprise City Councilmember
Surprise, AZ

Support Our Schools, Invest in Our Future

As a former Dysart Governing Board member, I firmly believe that providing healthy learning environments for our students translates to more than “quality instruction.” It is just as crucial that infrastructure improvements to aging campuses, updates to safety/technology systems, and the routine maintenance and/or replacement of a deteriorating bus fleet are prioritized to ensure students receive quality instruction in quality conditions.

This bond is critical in ensuring safe, functional, and future-ready schools. Quality educational facilities attract families, support educators, and raise property values; outcomes that benefit all members of our community. With fiscal responsibility in the forefront, it is important to note that this bond does not raise the current tax rate. It simply allows Dysart to continue providing the quality of education our students deserve, without placing a greater financial burden on taxpayers.

Voting yes on this bond is a vote for student success and responsible stewardship, while supporting the future of all our Dysart communities. Please join me in voting yes on the Dysart bond to ensure students

receive academic instruction in the conditions they deserve.

Christine AK Pritchard
Former Dysart Governing Board Member
Resident of the City of Surprise
Surprise, AZ

A Commitment to Our Students and Community

I am a proud mother of three Dysart Alumni and one future Dysart graduate. I am encouraging our community to support the bond on the November ballot. This would support much needed facility repairs, critical bus replacements, and enhanced safety measures. It will also support the growing number of families moving into our district via the purchase of land for a new high school and construction of a new elementary school in the Asante area.

While many school districts request bonds from their community every few years, Dysart Unified School District has not had a successful Bond measure since 2006. With fiscal responsibility at our core, it would be irresponsible to not request your support of these exceptional needs now.

Please join me in voting YES on the bond. Our students are worth it.

Dawn Densmore
President, Dysart Unified School District Governing Board
Surprise, AZ

Smart, Responsible, and Necessary

As a Dysart Governing Board Member, I take seriously the responsibility of managing taxpayer dollars with care, precision, and accountability. That's why I am voting YES on the bond measure-and encouraging others to do the same.

This bond does not raise the tax rate, but it allows us to address urgent needs in a way that is both practical and forward-thinking. It will fund a new school where it's needed most and purchase land for a future high school-planning wisely for our district's growth.

It also supports vital safety upgrades, replaces aging school buses, and ensures our buildings remain secure and functional. These aren't extras-they're essentials.

This is a focused, conservative investment that honors the public's trust and ensures our students have safe, well-maintained schools-without adding to the taxpayer burden.

We owe it to our community and our children to get this right.

Please join me in voting YES on the bond.

Denise Destiche
Governing Board Member
Dysart Unified School District
Waddell, AZ

Responsible, Local Investment in Our Schools

As a proud Surprise City Council member, I believe communities-not the state or federal government-know best how to support their local schools, That's why I support Dysart Unified School District's bond and override measures.

These are not new taxes. They simply continue existing support for our schools while keeping the tax rate flat. It's a responsible, local investment that gives taxpayers a say in how funds are used-focused on safety, transportation, and maintaining strong programs for students.

This bond will help replace aging school buses, update safety and security systems, and keep our campuses functional without adding financial burden. The override helps preserve key academic and extracurricular programs that keep students engaged and successful.

As a fiscal conservative, I support measures that are transparent, accountable, and tied directly to community needs. These proposals meet that standard.

Strong local schools help us raise the next generation with the values, skills, and character needed to lead-and they help keep our neighborhoods safe and thriving.

Please join me in voting YES- for our students, our schools, and our community.

Earle Greenberg
Councilman, City of Surprise
Surprise, AZ

As you may know, the City of Surprise has cut property taxes for two consecutive years-putting hundreds of thousands of dollars back into the hands of our residents. I write this letter to ask that we consider reinvesting some of those savings into one of our most critical assets: our schools.

Strong schools are essential to our city's economic vitality and quality of life. Dysart and the City of Surprise recognize that our futures are intertwined. Together, we must ensure that Surprise remains a premier place to live, work, and raise a family-a city that attracts new businesses and provides a safe, thriving environment.

Over the past year, our partnership has grown. Together we added 14 school resource officers in schools, ensuring every Dysart school in Surprise has a dedicated officer on campus. This collaborative investment keeps students safe.

What's being asked is not a new tax. The tax rate is projected to remain the same. Approving these ballot measures will protect and strengthen our city's long-term prosperity-without raising taxes.

That's why, even as a fiscal conservative, I will be voting YES on both the bond and the override. It's practical, forward-thinking and supports both Dysart and our city.

Jack Hastings
Vice Mayor, City of Surprise City
Surprise, AZ

Focused on What Matters Most

As a member of the Dysart Governing Board, I take seriously the trust our community has placed in me. That's why I'm voting YES on the upcoming bond-because it addresses real needs.

This bond focuses on core priorities: building a new elementary school in a fast-growing area, securing land for a future high school, and ensuring our facilities can keep up with community growth.

It also supports the replacement of outdated school buses, upgrades to campus security, and essential building repairs. These aren't extras-they're basic investments that help us maintain safe, functional schools.

Importantly, this bond protects the community's investment in our schools while planning wisely for the

future without raising the tax rate and reflects a fiscally responsible approach to meeting district needs.

This is about maintaining quality, protecting safety, and preparing for growth. A vote for this bond is a vote for strong schools, sound planning, and good stewardship of public resources.

Please join me in supporting this important measure.

Jennifer Drake
Governing Board Member, Dysart Unified School District
Surprise, AZ

For Our Kids, For El Mirage

I was raised in El Mirage, and I've coached football at Dysart High for years. I've seen how much our schools mean to this community-and how hard our kids work to succeed. That's why I'm voting YES on the Dysart bond, and I'm asking my neighbors to do the same.

This bond does not raise taxes, but it does help our schools where it matters most: replacing aging buses, upgrading security systems, and fixing long-overdue maintenance issues. It also helps build a new school and plan for growth-investments that may not be in El Mirage, but still strengthen our district as a whole.

Every student in Dysart deserves a safe, well-maintained school-no matter their zip code. When one part of our district struggles, it impacts all of us. Supporting this bond means making sure El Mirage students are not left behind.

I've always believed in hard work, teamwork, and showing up for others. Our kids show up every day. Now it's our turn.

Vote YES on the bond-for safe schools, for responsible investment, and for every child in our community.

John Ganados
Coach & Community Member, Dysart High School
El Mirage, AZ

A Reasonable Request

A strong school system builds a strong community. As a fiscal conservative, I typically don't support tax increases-but this proposal does not raise the tax rate. Dysart is making a responsible request that addresses needs now, before costs rise.

The proposed bond is modest-less than a quarter of what neighboring districts ask-and clearly outlines how funds will be used: chillers, school buses, and campus safety. Like our homes, school buildings age. We must keep them cool, safe, and functional for students.

New buses are critical. When the last bond failed, walk zones had to expand due to insufficient transportation. This bond would restore safer routes-at today's prices.

The override continuation supports manageable class sizes and vital programs like the arts, athletics, and career/technical education. These offerings enrich student experiences and prepare them for future success.

Dysart is a high-performing, A-rated district that delivers strong value to taxpayers. These measures are financially sound and timely.

I urge you to vote YES on the bond and override. It's a wise investment in our students and our community-without increasing taxes.

Johnny Melton
Councilman, City of Surprise
Surprise, AZ

Investing in our children, our schools and our community is crucial to making Surprise the community of choice. Dysart Unified School District (DUSD) demonstrates their commitment to quality education, proven by their A-rated district designation, with 22,000+ students enrolled in the eighteen A-rated & six B-rated schools, including Arizona's only National Blue Ribbon rated high school. My family has been a part of the DUSD community for over 14 years, with my wife serving as an educator and my children enrolled within DUSD since Kindergarten.

The override proposal allows DUSD to retain great teachers, maintain manageable and successful class sizes, and support vital programs like art, music, athletics and full-day kindergarten. This ballot measure is estimated to cost property owners \$24.86/month and I strongly believe spending \$25 a month on our youth to maintain a secure, high-quality learning environment is well worth the investment, especially with DUSD having a proven return-on-investment.

Supporting DUSD is vital to the success of Surprise and I urge you to join me in voting YES for the future of our community.

Kevin Sartor
Mayor, City of Surprise
Surprise, AZ

A Rational, Principled Investment

As a Dysart Governing Board member, I approach budget decisions with rigorous scrutiny and an uncompromising commitment to fiscal integrity. That's why I fully support the bond measure, which does not raise the tax rate yet prudently addresses urgent infrastructure needs.

This bond enables us to responsibly expand our capacity by building a new school and securing land for a future high school-an essential step given our district's rapid growth. It funds necessary upgrades: replacing outdated buses, enhancing security systems, and preserving our facilities so that small issues don't become costly failures.

This is not unchecked spending; it's disciplined stewardship. A well-maintained school district safeguards taxpayer value, supports economic stability, and strengthens educational outcomes-all while honoring the trust of our community.

I believe in transparency over rhetoric, targeted investment over excess, and long-term planning over crisis response. This bond embodies those values.

Vote YES on the bond. It's the conservative, intelligent choice for Dysart-and for Surprise.

Mary Jane Ziola
Governing Board Member, Dysart Unified School District
Surprise, AZ

Supporting Our Schools, Strengthening Our Community

As your El Mirage Councilmember, I'm proud of our shared work supporting students and teachers across

the district. I'm voting YES on the Dysart bond, and I hope you will too.

This bond does not raise taxes, yet it invests in crucial infrastructure-upgrading safety systems, replacing aging school buses, and maintaining school buildings so learning is never interrupted. It also supports district-wide needs that benefit every student in Dysart.

El Mirage deserves strong, reliable schools-just like every other community in our district. Investing today shows our children and educators we believe in their success.

This is about supporting teachers, securing resources for students, and honoring the financial oversight our taxpayers expect.

Please join me in voting YES on the bond-for strong schools, great teachers, and a future we can all believe in.

Monica Dorcey
Councilmember, City of El Mirage
El Mirage, AZ

Planning for Growth, Investing in Our Future

I get the honor of serving as the District 1 Councilmember, representing the fastest growing area of our growing city. I am a firm believer that growth should never come at the expense of the quality of life of those who already call our city home. I have had the opportunity to speak to so many of you and it is clear that we invest in our schools.

These measures will not raise the tax rate, but they will help us prepare for the future by funding a much-needed new school in our area and purchasing land for a future high school-investments that are vital for our families.

Our kids deserve to attend a school close to home, schools that are safe, and schools that support them in getting a high quality education. The override helps protect and ensure key programs that support student achievement and community engagement-without additional cost to taxpayers.

This is about planning ahead, being fiscally responsible, and making sure Surprise stays a great place to live, work, and raise a family.

Please join me in voting YES on both the bond and the override.

Nick Haney
Councilman, City of Surprise
Surprise, AZ

Strong Schools, Strong Community

Strong schools are the foundation of a thriving city. As your District 3 Councilmember, I support the upcoming bond and override because they provide essential resources for students-without increasing the tax rate.

Academic performance in our district continues to rise. Today, 18 schools are A-rated, up from just 12 a few years ago. That kind of progress doesn't happen by chance-it's the result of dedication, smart investment, and strong community backing.

High-quality schools benefit everyone. They drive economic growth, attract new businesses, and boost property values. Just as importantly, they strengthen our quality of life by fostering safe, connected neighborhoods where families feel proud and supported.

This bond represents a fiscally responsible approach to securing our future. They maintain our momentum without adding to the taxpayer burden.

Join me in voting YES-for our students, for our neighborhoods, and for a stronger Surprise.

Patrick Duffy
Councilman, City of Surprise City
Surprise, AZ

A Smart Investment in Surprise

As the former Mayor of Surprise, I've always believed in thoughtful, responsible planning to support our city's growth. That's why I'm encouraging residents to vote YES on both the bond and override for the Dysart Unified School District.

These measures are practical, forward-thinking, and fiscally sound. They maintain the current tax rate-no increase-while giving our schools the tools they need to succeed. That includes improving safety and security, upgrading aging buildings, providing reliable transportation, and maintaining programs that support all students.

Great schools are the cornerstone of a great city. They help attract businesses, boost home values, and create a sense of community pride. Dysart is a vital partner in our city's success and one of our largest employers.

These aren't just educational investments-they're community investments. They benefit every resident, whether or not you have a child in school.

Let's continue to build a city we're proud of-safe, strong, and full of opportunity. Join me in voting YES on both the bond and the override.

Skip Hall
Former Mayor, City of Surprise
Surprise, Arizona

Why Conservative Voters Should Support Dysart's Bond and Override

Dysart Unified School District is doing what many districts don't-focusing on academics, not ideology. As an A-rated district with a National Blue Ribbon School, Dysart has raised student achievement by embracing academic standards, aligned instruction, and disciplined learning environments-test scores in Dysart are 6% above the state average.

Dysart works in close alignment with the Arizona Department of Education to implement initiatives that improve results. This is a district that gets it right.

The proposed bond and override won't raise taxes but will help maintain safe campuses, replace aging buses and infrastructure, and keep class sizes reasonable. This is a fiscally responsible investment that supports strong conservative values: accountability, local control, academic excellence, and taxpayer stewardship.

Dysart delivers results-and deserves continued support by a YES vote on BOTH the bond and override.

Tom Horne
Arizona Superintendent of Public Instruction
Phoenix, AZ

For Safe Schools and Student Success

As a former Dysart Governing Board member with over a decade of service, I've seen firsthand how strategic investments shape student outcomes. That's why I'm voting YES on the upcoming bond-and urging you to stand with our students.

This bond does not raise the tax rate, yet it addresses essential needs across the district—from upgrading safety systems and replacing aging buses to maintaining school facilities so learning environments remain secure and effective. These matters demand attention, not delay.

I've supported balanced policy and thoughtful planning throughout my years in educational leadership, including advisory service at the state level. This bond reflects that same level of discipline and foresight.

Strong schools support our teachers, strengthen neighborhoods, and help every student thrive. When we invest in these fundamentals, we invest in our children's future—and the future of our entire community.

Vote YES on the bond—a conscientious, focused decision that lifts every corner of Dysart.

Traci Sawyer-Sinkbeil

Former Governing Board Member, Dysart Unified School District

Waddell, AZ

Vote Yes for a Better Surprise

Citizens for a Better Surprise is a coalition of individuals, businesses, and organizations committed to promoting a strong future for our city—for our children and grandchildren. Many of us have lived here for decades and have watched our community grow and improve. To keep that progress going, we must continue investing in our schools and protecting our quality of life.

That's why we encourage you to vote YES on the Dysart Budget Continuation and School Bond. These measures will:

- Maintain our excellent schools
- Invest in teachers and essential programs
- Improve school safety
- Repair aging facilities
- Support schools without raising taxes

As Surprise continues to grow, we need strong schools to prepare our future workforce and support our families. Excellent schools help preserve property values, attract new businesses, and reduce crime—making our city safer and more family-friendly.

These proposals are supported by a broad coalition of community members who know that great schools are at the heart of a great city. The future of our community is in our hands.

Join us in voting YES for Dysart—because strong schools mean a stronger Surprise.

Michael Planeta

Chairman, Citizens for a Better Surprise PAC

Colleen Collins

Treasurer, Citizens for a Better Surprise PAC

ARGUMENTS AGAINST

VOTE NO! WHY? BECAUSE SO-CALLED “NO TAX INCREASE BONDS” ACTUALLY DO INCREASE OUR TAXES! “OVERRIDES” EXPOSE ONGOING IRRESPONSIBLE BUDGET OVERSIGHT!

“No Tax Increase Bonds” Is a dangerously disingenuous artificial construct. No special category, financial instrument, or line item even exists for anything even remotely like it.

You’ve seen those saying “YES.” Now see “The Rest of the Story”:

1) Honesty may be in short supply, but school administrators, politicians, and special interest groups should be better than this. If they want more of our money, they should be open and transparent with us. Playing word games-hiding true costs-betrays our trust.

2) Where’s anything addressing strict oversight and accountability for all this money? When districts beg for more money-millions of dollars-they never explain exactly how they’ll spend it.

3) This all undermines a most basic and fundamental truth: things cost money. They pretend to somehow give our community something for nothing. That’s wrong, greedy, unethical, and immoral. We all know we have to pay for what we want. Here, they want us to pay for what they want.

Trends show student enrollment declining countywide. If anything, they should be giving some of our money back.

Vote “NO”!

Tristan Manos
Phoenix, AZ

**FULL TEXT OF BALLOT/SAMPLE BALLOT
DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89**

QUESTION 2

Shall Dysart Unified School District No. 89 of Maricopa County, Arizona (the “*District*”), be allowed to issue and sell general obligation bonds in the principal amount of not to exceed \$127,000,000 to provide money for the following purposes:

- Constructing and/or purchasing school buildings;
- Renovating school buildings;
- Purchasing pupil transportation vehicles;
- Acquiring by purchase or lease school lots;
- Improving school grounds, including adjacent ways thereto;
- Supplying school buildings with furniture, equipment and technology;
- Liquidating indebtedness incurred for the purposes set forth herein;
- Providing all utilities and other capital items necessary for the construction and renovation of school buildings and for improving school grounds;
- Paying all architectural, design, engineering, project and construction management and other costs incurred in connection with the purposes set forth above; and
- Paying all legal, financial and other costs in connection with issuance of the bonds?

The bonds will bear interest at rates not exceeding 8.00% per year. Interest may be evidenced by separate certificates and will be paid on January 1 and July 1 each year until the bonds mature. The bonds, and any bonds issued to refund the District’s bonds, may be sold at prices that include premiums not greater than permitted by law. The bonds may be refunded by the issuance of refunding bonds of a weighted average maturity of less than 75% of the weighted average maturity of the bonds being refunded. Bonds will be in the denominations of \$5,000 each or in multiples of \$5,000 and will mature on the first day of January and/or July in years determined by the District’s governing board. The bonds shall mature over a period of not (i) less than one (1) year (or a portion thereof) or (ii) more than twenty (20) years from the date of their issuance. The issuance of these bonds will result in a property tax increase sufficient to pay the annual debt service on bonds.

The capital improvements that are proposed to be funded through this bond issuance are to exceed the State standards and are in addition to monies provided by the State. Dysart Unified School District is proposing to issue Class B general obligation bonds totaling \$127,000,000 to fund capital improvements over and above those funded by the State. Under the Students FIRST capital funding system, Dysart Unified School District is entitled to State monies for new construction and renovation of school buildings in accordance with State law.

A “**YES**” VOTE SHALL AUTHORIZE THE DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89 OF MARICOPA COUNTY, ARIZONA GOVERNING BODY TO ISSUE AND SELL \$127,000,000 OF SCHOOL IMPROVEMENT BONDS OF THE DISTRICT TO BE REPAID WITH SECONDARY PROPERTY TAXES.

A “**NO**” VOTE SHALL NOT AUTHORIZE THE DYSART UNIFIED SCHOOL DISTRICT NO. 89 OF MARICOPA COUNTY, ARIZONA GOVERNING BODY TO ISSUE AND SELL SUCH BONDS OF THE DISTRICT.

BOND APPROVAL, YES	☐
---------------------------	--------------------------

BOND APPROVAL, NO	☐
--------------------------	--------------------------

[At the discretion of the County elections department, the question set forth above may be presented on the actual ballot in summary form, reading substantially as follows:]

A “**YES**” vote shall authorize the Dysart Unified School District Governing Board to issue and sell \$127,000,000 of school improvement bonds of the District to be repaid with secondary property taxes.

A “**NO**” vote shall not authorize the Dysart Unified School District Governing Board to issue and sell such bonds of the District.

IMPORTANT VOTING INFORMATION

Election Day is Tuesday, November 4, 2025. The jurisdiction you reside in is conducting a special election by mail. Every registered voter within this jurisdiction will automatically be mailed a ballot beginning Wednesday, October 8, 2025.

QUALIFICATIONS TO VOTE

In order to vote in this election, you must have been registered to vote within the boundaries of the jurisdiction on or before midnight, Monday, October 6, 2025. You may check your registration status, track your ballot, and more online at [**BeBallotReady.Vote**](#) or by calling the Maricopa County Recorder's Office at (602) 506-1511.

VOTING YOUR BALLOT

You may mail your ballot back or drop it off at any voting location or ballot drop box. The last recommended day to mail your ballot back is Tuesday, October 28, 2025. Find voting locations and drop boxes at [**Locations.Maricopa.Vote**](#).

Make sure to sign, date and provide a current phone number on your affidavit envelope. In order to be valid and counted, your voted ballot must be returned in the affidavit envelope provided, signed by the voter, and received by the Maricopa County Elections Department no later than 7 p.m. on Election Day, Tuesday, November 4, 2025. **Postmarks DO NOT COUNT.**

If you need a replacement ballot, call us at (602) 506-1511 before 5 p.m. on Friday, October 24, 2025. You may also visit any of our voting locations to vote in person until 7 p.m. on Election Day, Tuesday, November 4, 2025. Find location hours and addresses at [**Locations.Maricopa.Vote**](#).

On Election Day, Tuesday, November 4, 2025, voting locations are open from 6 a.m. to 7 p.m. Any qualified voter who is in the line of waiting voters at 7 p.m. shall be allowed to prepare and cast their ballot. Informational pamphlets may be brought to the voting location and may be taken into the voting booth.

You can track your ballot status at [**BeBallotReady.Vote**](#) or by signing up for ballot status alerts by texting **"JOIN"** to 628-683.

IDENTIFICATION AT THE POLLS

Every voter is required to show proof of identity when voting in person. You need a valid government issued ID that includes your **name, photo**, and the **address where you are registered to vote** (ex. AZ driver license or tribal ID). If that ID does not match your voter record, you need two forms of ID (Per A.R.S. § 16-579(A)).

A few examples include:

- Official Election Mail (**this mailer**)
- Bank Statement or Utility Bill
- Tribal ID with or without photo
- Voter Registration Card ([**GetID.Maricopa.Vote**](#))
- Valid AZ Vehicle Registration or Insurance Card

Find the full list at [**GetID.Maricopa.Vote**](#)

If a voter does not have sufficient identification, the voter will be issued a provisional ballot. In order to be a valid and counted ballot, the voter must provide sufficient ID to the County Recorder within **three (3)** business days after the Election {Friday, November 7, 2025}.

VOTING ASSISTANCE

Maricopa County voters may request braille or large print ballots by calling (602) 506-1511. Voters who need assistance due to a confining illness or disability may request a Special Election Board. Call (602) 506-1511 or email [**SEB@maricopa.gov**](mailto:SEB@maricopa.gov) for more information and include your Full Name, Residence Address, Contact Information, and Date of Birth for verification purposes.

Accessible voting devices are available at all voting locations, as well as curbside voting for voters who are unable to leave their vehicle due to physical limitations. Any voter requiring assistance may also bring a person of the voter's choice into the voting booth with the following exceptions: a person who is a candidate appearing on the ballot (other than a precinct committeeman candidate) or a person who has been employed by or volunteered for a candidate, campaign, political organization, or political party in that election. At the request of the voter, two Poll Workers of differing political parties may also assist the voter in casting a ballot.

UN MENSAJE DE SHELLI BOGGS, SUPERINTENDENTE ESCOLAR DEL CONDADO DE MARICOPA

Estimados votantes,

En esta elección, el martes 4 de noviembre de 2025, su boleta electoral incluye una medida de bonos y una medida de aumento al presupuesto de Mantenimiento y Operaciones (M&O). Estos elementos son colocados en la boleta electoral por el consejo directivo de su distrito escolar elegido localmente, lo que garantiza que los votantes decidan por sí mismos cómo se invierte el dinero de los impuestos locales para satisfacer las necesidades del distrito.

Los bonos funcionan como una hipoteca. Le permiten a un distrito escolar pedir dinero prestado para proyectos de capital como construir y/o renovar escuelas, comprar autobuses o mejorar la tecnología. Los bonos deben pagarse con el tiempo a través de impuestos a la propiedad, y los votantes determinan en última instancia si esa inversión es la opción correcta para su comunidad.

Un aumento al presupuesto de "M&O" permite temporalmente que su distrito sobrepase su autoridad presupuestaria por hasta un 15% para proporcionar fondos adicionales para el presupuesto de mantenimiento y operaciones de un distrito. Los aumentos al presupuesto de M&O expiran después de un período determinado, y depende de los votantes decidir si renuevan el impuesto.

Este folleto está diseñado para brindarle a usted información clara para que pueda tomar una decisión informada. Las necesidades de cada distrito son diferentes, y es importante revisar cuidadosamente los detalles de cualquier propuesta y considerar su impacto tanto en los estudiantes como en los contribuyentes de impuestos.

Las escuelas sólidas son esenciales para construir el futuro de nuestra comunidad y nuestro país. Estas elecciones dan a los votantes una voz directa sobre cómo se apoya a sus escuelas locales. Ejercer su derecho al voto es una de las formas más importantes de garantizar que los valores y prioridades de la comunidad se reflejen en las decisiones sobre el uso sensato de los fondos públicos.

Gracias por estar involucrado, informado y comprometido a dar forma al futuro de la educación en su comunidad. Recuerde votar el martes 4 de noviembre de 2025.

Atentamente,



Shelli Boggs
Superintendente Escolar del Condado de Maricopa

(Este Folleto Informativo es requerido por los Estatutos Revisados de Arizona Títulos 15-481, 15-491, y 35-454. Los distritos escolares deben distribuir folletos informativos a todos los hogares dentro del distrito en los que reside un elector calificado.)

**DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART
4 DE NOVIEMBRE DE 2025**

AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES

**UNA DECLARACIÓN SOBRE POR QUÉ SE HA CONVOCADO A UNA ELECCIÓN DE
AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES**

El Consejo Directivo del Distrito ha convocado a una elección especial de aumento al presupuesto que se llevará a cabo el 4 de noviembre de 2025 para solicitar la autorización de los votantes para exceder el Límite del Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones por un 15% del límite de control de ingresos para financiar programas existentes, dicho aumento al presupuesto estaría vigente por un período de siete años. El aumento al presupuesto autorizado por esta elección se financiará de un gravamen de impuestos a propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito. El propuesto aumento al presupuesto es una continuación del existente aumento del 15% al presupuesto.

Con la aprobación de los votantes para continuar el aumento al presupuesto, se calcula que la cantidad total del aumento al presupuesto para el año fiscal 2026/2027 será de \$27,058,059. Si no se aprueba el aumento al presupuesto, el existente aumento del 15% al presupuesto se eliminará gradualmente reduciéndose por un tercio en el año fiscal 2026/2027 y por otro tercio en el año fiscal 2027/2028. Se calcula que la tasa de impuestos secundarios que se necesita para financiar el aumento total al presupuesto es de \$1.13 por \$100 de valoración neta tasada usada para fines de impuestos secundarios. La tasa de impuestos secundarios que se calcula para el propuesto aumento al presupuesto es aproximadamente igual que la tasa de impuestos secundarios existente para el aumento actual al presupuesto, ya que este aumento al presupuesto mantendrá programas que han estado funcionando con aprobaciones de aumento al presupuesto del año anterior.

Se calcula que el costo de la continuación para el dueño de una vivienda con un valor limitado de propiedad de \$205,060 (el valor promedio de una vivienda en el Distrito) sería de aproximadamente \$233 por año.

El aumento del 15% al presupuesto de Mantenimiento y Operaciones continuaría financiando programas que actualmente brindan servicios a los estudiantes del Distrito. Este aumento al presupuesto apoya los esfuerzos del Distrito para ayudar a mantener los niveles de servicios actuales:

- Atraer y retener a maestros altamente capacitados
- Mantener el tamaño de las clases manejable
- Financiar recursos para el aula para lectura y matemáticas
- Financiar música, arte, atletismo y kindergarten de día completo

DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART
4 DE NOVIEMBRE DE 2025

AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES
VALORACIÓN TASADA Y CÁLCULO DE LAS CANTIDADES DE IMPUESTOS
SECUNDARIOS POR A.R.S. § 15-481(B)

Cantidad total del presupuesto de M&O para el año actual (2025/2026)	\$221,820,642
Cantidad total del presupuesto propuesto de M&O para 2026/2027 con aprobación de los votantes para el aumento al presupuesto (1)	\$227,366,158
Cantidad total del presupuesto alterno de M&O para 2026/2027 sin aprobación de los votantes para el aumento al presupuesto (1)	\$218,346,805
Cálculo de los ingresos para financiar el aumento del 15% al presupuesto de M&O	\$27,058,059
Valoración Neta Tasada Actual del Distrito usada para Fines de Impuestos Secundarios a la Propiedad (2)	\$2,384,365,476
Cálculo de la Tasa de Impuestos por \$100 de Valoración Neta Tasada usada para Fines de Impuestos Secundarios a la Propiedad para financiar el aumento del 15% al presupuesto de M&O	\$1.1348

De conformidad con A.R.S. § 15-481(B)(11): La valoración neta tasada y el cálculo de la cantidad de los impuestos secundarios a la propiedad para financiar el aumento, si se adopta el presupuesto propuesto para el 2026/2027 para cada uno de los siguientes será:

	Valor Limitado de Propiedad	Índice de Tasación	Cálculo de Valoración Neta Tasada (3)	Cálculo de la Tasa de Impuestos para el Aumento al Presupuesto (4)	Cálculo de la Cantidad Anual de la Tasa de Impuestos
(a) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase tres para el año actual en el distrito escolar.	\$205,060	10%	\$20,506	\$1.1348	\$233
(b) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es la mitad de la valoración tasada de la residencia descrita en el párrafo (a) de arriba.	\$102,530	10%	\$10,253	\$1.1348	\$116
(c) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el doble de la valoración tasada de la residencia descrita en el párrafo (a) de arriba.	\$410,120	10%	\$41,012	\$1.1348	\$465
(d) Un negocio cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase uno para el año actual en el distrito escolar.	\$2,247,831	16%	\$359,653	\$1.1348	\$4,081
Vivienda Valorada en \$100,000 para Fines de Impuestos:	\$100,000	10%	\$10,000	\$1.1348	\$113

- (1) La autorización del aumento del 15% al presupuesto de mantenimiento y operaciones es una continuación del existente aumento del 15% al presupuesto de mantenimiento y operaciones que autorizaron los votantes el 3 de noviembre de 2020. Si no se aprueba el aumento al presupuesto, el existente aumento del 15% al presupuesto de mantenimiento y operaciones se eliminará gradualmente reduciéndose por un tercio en el año fiscal 2026/2027 y por otro tercio en el año fiscal 2027/2028. El presupuesto propuesto y el presupuesto alterno para 2026/2027 representan los mejores cálculos del Distrito con base en varias suposiciones relacionadas con el aumento de estudiantes y otros factores que afectan los ingresos y los gastos. Al adoptar dicho presupuesto alterno, el Consejo Directivo seguirá los procedimientos prescritos en A.R.S. Sección 15-905 para la adopción de un presupuesto que no incluye ningún aumento no aprobado en una elección, con excepción de aumentos recaudados para cumplir con una orden de desegregación, si corresponde.
- (2) La valoración neta tasada actual para fines de impuestos secundarios a la propiedad es el valor preliminar para el 2025/2026 proporcionado por Arizona Department of Revenue e incluye valoración de Salt River Project.
- (3) Calculado por Arizona Department of Revenue con base a valoración neta tasada preliminar para el 2025/2026.
- (4) Por \$100 de valoración neta tasada usada para fines de impuestos secundarios a la propiedad.

DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART
4 DE NOVIEMBRE DE 2025

AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES

ARGUMENTOS A FAVOR Y EN CONTRA DEL AUMENTO AL PRESUPUESTO

ARGUMENTOS A FAVOR

El Distrito Escolar Unificado de Dysart con clasificación “A” ha ganado numerosos premios por su responsabilidad y transparencia fiscal, y ha estado educando al Valle Noroeste desde 1920, sirviendo a más de 23,000 estudiantes desde pre-kindergarten hasta el grado 12.

Las escuelas excelentes juegan un papel fundamental en la capacitación de nuestra futura fuerza laboral capacitada necesaria para apoyar el éxito a largo plazo de nuestra comunidad, atraer negocios y oportunidades económicas, y ayudar a proteger el valor de las propiedades, ampliar nuestra base de impuestos y reducir el crimen.

Muchos de los programas que contribuyen al éxito de Dysart han sido financiados por el Aumento al Presupuesto apoyado por los votantes que ha estado vigente desde el año 2000. Para continuar con estos programas y asegurar nuestro éxito educativo y económico a largo plazo, les pedimos a los votantes que continúen el existente Aumento al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones.

Esta es una continuación de nuestro aumento al presupuesto actual – NO es un aumento de impuestos. Un voto de “Sí” continuará:

- Atrayendo y reteniendo a maestros de calidad
- Manteniendo el tamaño de las clases manejable
- Financiando recursos para el aula para lectura y matemáticas
- Financiando música, arte, atletismo y kindergarten de día completo gratuito

El financiamiento del aumento al presupuesto preparará una fuerza laboral altamente capacitada, atraerá oportunidades económicas, protegerá los valores de la propiedad y mejorará nuestra calidad de vida. Lo mejor de todo es que lo hará sin incrementar nuestros impuestos.

Atentamente,
Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado #89 de Dysart

Una inversión inteligente en Surprise

Como antiguo Alcalde de Surprise, siempre he creído en una planificación reflexiva y responsable para apoyar el crecimiento de nuestra ciudad. Es por eso que animo a los residentes a votar que Sí tanto por los bonos como por el aumento al presupuesto del Distrito Escolar Unificado de Dysart.

Estas medidas son prácticas, con visión de futuro y fiscalmente sólidas. Mantienen la tasa de impuestos actual-sin aumento-mientras brindan a nuestras escuelas las herramientas que necesitan para tener éxito. Eso incluye mejorar la seguridad y la protección, mejorar los edificios antiguos, proporcionar transporte confiable y mantener programas que apoyen a todos los estudiantes.

Las excelentes escuelas son la piedra angular de una gran ciudad. Ayudan a atraer empresas, aumentar el valor de las viviendas y crear un sentido de orgullo comunitario. Dysart es un socio vital en el éxito de nuestra ciudad y uno de nuestros mayores empleadores.

Estas no son solo inversiones educativas-son inversiones comunitarias. Benefician a todos los residentes, ya sea que usted tenga o no un niño en la escuela.

Sigamos construyendo una ciudad de la que estemos orgullosos-segura, fuerte y llena de oportunidades.

Acompáñeme a votar que Sí tanto por los bonos como por el aumento al presupuesto.

Skip Hall
Antiguo Alcalde, Ciudad de Surprise
Surprise, AZ

Planificar el crecimiento, invertir en nuestro futuro

Tengo el honor de servir como Miembro del Concejo del Distrito 1, representando el área de más rápido crecimiento de nuestra ciudad en crecimiento. Creo firmemente que el crecimiento nunca debe producirse a expensas de la calidad de vida de quienes ya llaman hogar a nuestra ciudad. He tenido la oportunidad de hablar con muchos de ustedes y está claro que nosotros invertimos en nuestras escuelas.

Estas medidas no aumentarán la tasa de impuestos, pero nos ayudarán a prepararnos para el futuro financiando una nueva escuela muy necesaria en nuestra área y comprando terrenos para una futura escuela secundaria-inversiones que son vitales para nuestras familias.

Nuestros niños merecen asistir a una escuela cerca de su casa, escuelas que sean seguras y escuelas que los apoyen para obtener una educación de alta calidad. El aumento al presupuesto ayuda a proteger y garantizar programas clave que apoyan el rendimiento de los estudiantes y la participación de la comunidad, sin costo adicional para los contribuyentes de impuestos.

Se trata de planificar con anticipación, ser fiscalmente responsable y asegurarse de que Surprise siga siendo un excelente lugar para vivir, trabajar y criar una familia.

Acompáñeme a votar que Sí tanto por los bonos como por el aumento al presupuesto.

Nick Haney
Concejo de la Ciudad de Surprise
Surprise, AZ

Por qué los votantes conservadores deberían apoyar los Bonos y el Aumento al Presupuesto de Dysart

El Distrito Escolar Unificado de Dysart está haciendo lo que muchos distritos no hacen-enfocarse en lo académico, no en la ideología. Como distrito con calificación A con una Escuela Nacional Blue Ribbon, Dysart ha aumentado el rendimiento de los estudiantes al adoptar estándares académicos, instrucción alineada y entornos de aprendizaje disciplinados-los puntajes de las pruebas en Dysart están un 6% por encima del promedio estatal.

Dysart trabaja en estrecha colaboración con el Departamento de Educación de Arizona para implementar iniciativas que mejoren los resultados. Este es un distrito que hace las cosas bien.

Los bonos y el aumento al presupuesto propuestos no aumentarán los impuestos, pero ayudarán a mantener campus seguros, reemplazarán autobuses e infraestructura obsoletos y mantendrán el tamaño de las clases razonable. Esta es una inversión fiscalmente responsable que apoya fuertes valores conservadores: responsabilidad, control local, excelencia académica y administración de los contribuyentes de impuestos.

Dysart ofrece resultados-y merece un apoyo continuo con un voto de SÍ TANTO por los bonos como por el aumento al presupuesto.

Tom Horne
Superintendente de Instrucción Pública de Arizona
Phoenix, AZ

Invertir en nuestros niños, nuestras escuelas y nuestra comunidad es crucial para hacer de Surprise la comunidad preferida. El Distrito Escolar Unificado de Dysart (DUSD) demuestra su compromiso con la educación de calidad, demostrado por su designación de distrito con calificación A, con 22,000+ estudiantes inscritos en las dieciocho escuelas con calificación A y seis con calificación B, incluyendo la única escuela secundaria con calificación National Blue Ribbon de Arizona. Mi familia ha sido parte de la comunidad de

DUSD durante más de 14 años, con mi esposa sirviendo como educadora y mis hijos inscritos en el DUSD desde el Kindergarten.

El aumento al presupuesto propuesto le permite al DUSD retener maestros excelentes, mantener clases de tamaños manejables y exitosas, y apoyar programas vitales como arte, música, atletismo y kindergarten de día completo. Se estima que esta medida electoral costará a los propietarios \$24.86 / mes y creo firmemente que vale la pena invertir \$25 al mes en nuestros jóvenes para mantener un entorno de aprendizaje seguro y de alta calidad, especialmente porque el DUSD tiene un retorno de la inversión comprobado.

Apoyar al DUSD es vital para el éxito de Surprise y los insto a que me acompañen votando que Sí por el futuro de nuestra comunidad.

Kevin Sartor
Alcalde, Ciudad de Surprise
Surprise, AZ

Una solicitud razonable

Un sistema escolar fuerte construye una comunidad fuerte. Como conservador fiscal, normalmente no apoyo los aumentos de impuestos-pero esta propuesta no aumenta la tasa de impuestos. Dysart está haciendo una solicitud responsable que aborda las necesidades ahora, antes de que aumenten los costos.

Los bonos propuestos son modestos-menos de una cuarta parte de lo que piden los distritos vecinos-y describen claramente cómo se utilizarán los fondos: enfriadores, autobuses escolares y seguridad en el campus. Al igual que nuestros hogares, los edificios escolares envejecen. Debemos mantenerlos frescos, seguros y funcionales para los estudiantes.

Los autobuses nuevos son críticos. Cuando fallaron los últimos bonos, las zonas peatonales tuvieron que expandirse debido a la falta de transporte. Estos bonos restaurarían rutas más seguras-a los precios actuales.

La continuación del aumento al presupuesto apoya tamaños de clase manejables y programas vitales como las artes, el atletismo y la educación profesional/técnica. Estas ofertas enriquecen las experiencias de los estudiantes y los preparan para el éxito futuro.

Dysart es un distrito de alto rendimiento con calificación A que ofrece un gran valor a los contribuyentes de impuestos. Estas medidas son fiscalmente sólidas y oportunas.

Lo insto a votar que Sí por los bonos y el aumento al presupuesto. Es una inversión sabia en nuestros estudiantes y nuestra comunidad, sin aumentar los impuestos.

Johnny Melton
Miembro del Concejo, Ciudad de Surprise
Surprise, AZ

Un compromiso con nuestros estudiantes y la comunidad

Como Presidente del Consejo Directivo, estoy orgullosa del increíble progreso que ha logrado Dysart-y les pido su apoyo para mantener ese impulso votando que Sí tanto por los bonos como por el aumento al presupuesto.

Estas medidas son fiscalmente responsables. No aumentan la tasa de impuestos, pero brindan un apoyo crítico para nuestros estudiantes, personal y escuelas. Los bonos nos permitirán construir una nueva escuela primaria muy necesaria y asegurar terrenos para una futura escuela secundaria, asegurando que nos mantengamos al día con el crecimiento de nuestra comunidad. También respaldan las necesidades de seguridad, transporte y mantenimiento en todo el distrito.

El aumento al presupuesto protege programas académicos vitales, artes, atletismo y oportunidades extracurriculares que ayudan a los estudiantes a prosperar-todo mientras mantienen el tamaño de las clases manejable.

Como madre, miembro del consejo directivo y miembro de la comunidad desde hace mucho tiempo, sé cuánto impactan nuestras escuelas en el éxito de nuestra ciudad. Estas son inversiones en el futuro de Surprise-y en

cada niño que entra por nuestras puertas.

Por favor, únase a mí votando que Sí por el aumento al presupuesto. Nuestros estudiantes lo valen.

Dawn Densmore

Presidente, Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado de Dysart

Surprise, AZ

Como sabrán, la Ciudad de Surprise ha reducido los impuestos a la propiedad durante dos años consecutivos-devolviendo cientos de miles de dólares a las manos de nuestros residentes. Escribo esta carta para pedirles que consideremos reinvertir algunos de esos ahorros en uno de nuestros activos más críticos: nuestras escuelas.

Las escuelas sólidas son esenciales para la vitalidad económica y la calidad de vida de nuestra ciudad. Dysart y la Ciudad de Surprise reconocen que nuestros futuros están entrelazados. Juntos, debemos asegurarnos de que Surprise siga siendo un lugar de primer nivel para vivir, trabajar y criar una familia-una ciudad que atraiga nuevas empresas y brinde un entorno seguro y próspero.

Durante el año pasado, nuestra asociación ha crecido. Juntos agregamos 14 oficiales de recursos escolares en las escuelas, asegurando que cada escuela de Dysart en Surprise tenga un oficial dedicado en el campus. Esta inversión colaborativa mantiene seguros a los estudiantes.

Lo que se pide no es un nuevo impuesto. Se prevé que la tasa de impuestos siga siendo la misma. La aprobación de estas medidas electorales protegerá y fortalecerá la prosperidad a largo plazo de nuestra ciudad-sin aumentar los impuestos.

Es por eso que, incluso como conservador fiscal, votaré que Sí tanto por los bonos como por el aumento al presupuesto. Es práctico, con visión de futuro y apoya tanto a Dysart como a nuestra ciudad.

Jack Hastings

Vicealcalde, Ciudad de Surprise

Surprise, AZ

El aumento al presupuesto de Dysart, si es aprobado por los votantes para proporcionar fondos adicionales más allá de lo permitido por los límites impuestos por el estado-puede beneficiar a la comunidad de varias maneras importantes.

Mejora continua de la Calidad de la Educación. Los fondos del aumento al presupuesto ayudan a mantener clases de tamaños más pequeños. Los fondos permiten actualizar los libros de texto y la tecnología y los programas avanzados como (STEM, arte, música, etc.). Mejores recursos educativos benefician directamente a los estudiantes y mejoran los resultados de aprendizaje, lo que puede conducir a tasas de graduación más altas y una mejor preparación para la universidad/el trabajo.

Un sistema de educación pública debidamente financiado atraerá a las familias y aumentará el valor de las propiedades. Las escuelas sólidas son un factor importante para las familias que eligen dónde vivir. Los distritos escolares bien financiados a menudo tienen valores de propiedad más altos, lo que beneficia a los propietarios de viviendas. Un sistema escolar próspero puede hacer que nuestra comunidad sea más deseable y económicamente estable.

Al poder apoyar financieramente a los maestros y al personal, los fondos del aumento al presupuesto ayudan al distrito a ofrecer salarios competitivos, retener educadores calificados y evitar despidos. La estabilidad en la fuerza laboral conduce a maestros más experimentados, mejor continuidad en el aula y una moral más alta.

Por favor acompañeme a apoyar el aumento al presupuesto de Dysart y vote que sí para mantener estables los fondos de las escuelas públicas en las Escuelas de Dysart.

Stephen Skvara

Secretario, Consejo Directivo de Dysart

Surprise, AZ

Vote Que Sí por un Surprise Mejor

Citizens for a Better Surprise es una coalición de personas, empresas y organizaciones comprometidas con la promoción de un futuro sólido para nuestra ciudad--para nuestros hijos y nietos. Muchos de nosotros hemos vivido aquí durante décadas y hemos visto crecer y mejorar a nuestra comunidad. Para mantener ese progreso, debemos continuar invirtiendo en nuestras escuelas y protegiendo nuestra calidad de vida.

Es por eso que lo animamos a usted a votar que Sí por la Continuación del Presupuesto y los Bonos Escolares de Dysart. Estas medidas:

- Mantendrán a nuestras excelentes escuelas
- Invertirán en maestros y programas esenciales
- Mejorarán la seguridad escolar
- Repararán instalaciones envejecidas
- Apoyarán a las escuelas sin aumentar los impuestos

A medida que Surprise continúa creciendo, necesitamos escuelas sólidas para preparar a nuestra futura fuerza laboral y apoyar a nuestras familias. Las escuelas excelentes ayudan a preservar el valor de las propiedades, a atraer nuevos negocios y reducir la delincuencia--haciendo que nuestra ciudad sea más segura y más amigable para las familias.

Estas propuestas cuentan con el apoyo de una amplia coalición de miembros de la comunidad que saben que las grandes escuelas están en el corazón de una gran ciudad. El futuro de nuestra comunidad está en nuestras manos.

Únase a nosotros para votar que Sí por Dysart--porque las escuelas fuertes significan un Surprise más fuerte.

Michael Planeta
Presidente, Citizens for a Better Surprise PAC

Colleen Collins
Tesorera, Citizens for a Better Surprise PAC

ARGUMENTOS EN CONTRA

¡VOTE QUE NO! ¿POR QUÉ? ¡DEBIDO A QUE LOS LLAMADOS “BONOS SIN AUMENTO DE IMPUESTOS” EN REALIDAD AUMENTAN NUESTROS IMPUESTOS, ¡LOS “AUMENTOS DE PRESUPUESTO” EXPONEN UNA SUPERVISIÓN PRESUPUESTARIA IRRESPONSABLE EN CURSO!

“Bonos Sin Aumento de Impuestos” Es una construcción artificial peligrosamente falsa. No existe ninguna categoría especial, instrumento financiero o partida para nada remotamente parecido.

Ha visto usted a los que dicen que “Sí”. Ahora vea “El Resto de la Historia”:

1) La honestidad puede ser escasa, pero los administradores escolares, los políticos y los grupos de intereses especiales deberían ser mejores que esto. Si ellos quieren más de nuestro dinero, deberían ser abiertos y transparentes con nosotros. Jugar juegos de palabras, ocultando los costos verdaderos, traiciona nuestra confianza.

2) ¿Dónde hay algo que aborde la supervisión estricta y la responsabilidad de todo este dinero? Cuando los distritos piden más dinero, millones de dólares, nunca explican exactamente cómo lo gastarán.

3) Todo esto socava una verdad muy básica y fundamental: las cosas cuestan dinero. Ellos pretenden de alguna manera darle a nuestra comunidad algo a cambio de nada. Eso es incorrecto, codicioso, poco ético e inhumano. Todos sabemos que tenemos que pagar por lo que queremos. Aquí, ellos quieren que paguemos por lo que ellos quieren.

Las tendencias muestran que la inscripción de estudiantes está disminuyendo en todo el condado. En todo caso, ellos deberían devolver parte de nuestro dinero.

¡Vote que “NO”!

Tristan Manos
Phoenix, AZ

TEXTO COMPLETO DE LA BOLETA/BOLETA DE MUESTRA DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART

PREGUNTA 1

¿Debe el Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado Núm. 89 de Dysart del Condado de Maricopa, Arizona (el “*Distrito*”), adoptar un presupuesto General de Mantenimiento y Operaciones que incluya una cantidad que sobrepase el límite de control de ingresos especificado por ley por un 15% para el año fiscal 2026/2027 y por seis (6) años subsiguientes según se describe a continuación? La autorización de aumento al presupuesto del año fiscal 2026/2027 representa una extensión de la autorización de aumento al presupuesto existente que está programada para reducirse por un tercio en el año fiscal 2026/2027, por otro tercio en año fiscal 2027/2028, y que finalizará en el año fiscal 2028/2029 si los votantes no aprueban el aumento al presupuesto.

La cantidad de la propuesta continuación del incremento al presupuesto del presupuesto propuesto sobre el presupuesto alterno para el año fiscal 2026/2027 se calcula que será de \$9,019,353. En los años fiscales 2026/2027 hasta 2030/2031 la cantidad del incremento propuesto será del 15% del límite de control de ingresos del Distrito en cada uno de dichos años, de conformidad con la Sección 15-481(P) de los Estatutos Revisados de Arizona. En los años fiscales 2031/2032 y 2032/2033, la cantidad del incremento propuesto será del 10% y del 5%, respectivamente, del límite de control de ingresos del Distrito en cada uno de dichos años, de conformidad con la Sección 15-481(P) de los Estatutos Revisados de Arizona.

Cualquier continuación de aumento al presupuesto autorizada por esta elección se financiará en su totalidad de un gravamen de impuestos a propiedades sujetas a impuestos en este distrito escolar para el año en que se adopte y por seis (6) años subsiguientes, no se llevará a cabo con dineros suministrados por el estado y no estará sujeta al límite de impuestos especificado en el Artículo IX, Sección 18, Constitución de Arizona. Con base en la actual valoración neta tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad, para financiar la continuación del propuesto aumento en el presupuesto del distrito escolar se requeriría la continuación de una tasa de impuestos que se calcula en \$1.13 por cien dólares de valoración tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad y es además de la tasa de impuestos del distrito escolar que se recargará para financiar el límite de control de ingresos del distrito que permite la ley.

CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, SÍ	☐
CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, NO	☐

[A discreción del departamento de elecciones del Condado, la pregunta antes mencionada puede ser presentada en la boleta electoral en forma abreviada, y se leerá sustancialmente como sigue:]

Un voto de “**SÍ**” autorizará al Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado de Dysart a continuar la existente autorización de aumento al presupuesto de mantenimiento y operaciones y el impuesto resultante, lo cual incluye una cantidad que sobrepasa el límite de control de ingresos del Distrito.

Un voto de “**NO**” no autorizará al Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado de Dysart a extender la existente autorización de aumento al presupuesto de mantenimiento y operaciones y el impuesto resultante.

DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART 4 DE NOVIEMBRE DE 2025

UNA DECLARACIÓN DEL DISTRITO SOBRE POR QUÉ SE HA CONVOCADO A UNA ELECCIÓN ESPECIAL DE BONOS

El Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado de Dysart ha convocado a una elección de bonos para proporcionar capital para financiar mejoras de protección y seguridad, reemplazos de autobuses escolares, terreno para una nueva escuela secundaria, renovaciones de instalaciones en sitios escolares y construcción de una nueva escuela primaria. La votación del Consejo Directivo se llevó a cabo después de que se les presentó a ellos una recomendación unánime del comité de la comunidad. El comité estuvo compuesto por padres, miembros de la comunidad y empleados para evaluar las necesidades de capital del Distrito y ayudar a identificar las soluciones de financiamiento apropiadas para el Distrito.

El Distrito Escolar Unificado de Dysart sirve a más de 23,000 estudiantes de pre-kindergarten hasta el grado 12 a lo largo de 140 millas cuadradas de las crecientes comunidades de El Mirage, Glendale, Surprise, Youngtown, y el Condado de Maricopa. El distrito alberga 16 escuelas primarias, cuatro escuelas intermedias (middle schools), cuatro escuelas de educación secundaria completas, un preescolar y un programa alternativo.

Las existentes instalaciones del Distrito están envejeciendo y requieren mantenimiento y cuidados significativos, el costo de los cuales supera ampliamente el financiamiento suministrado por el Estado. Además, durante los pasados 10 años, el Distrito Escolar Unificado de Dysart ha recibido aproximadamente \$61,000,000 menos de lo que se le debe al Distrito por parte del Estado debido a una década de reducción en el financiamiento de capital. Han pasado 19 años desde que la comunidad aprobó bonos para Dysart.

El Distrito está solicitando fondos para los siguientes propósitos:

- Proporcionar renovaciones de instalaciones en sitios, incluyendo el reemplazo de sistemas de aire acondicionado obsoletos, impermeabilización de techos y reparaciones
- Reemplazar autobuses escolares de más de 15 años
- Mejoras de protección y seguridad, incluyendo sistemas de cierre, portones, vallas y acceso con tarjeta de claves
- Construcción de una escuela primaria nueva, incluyendo mobiliario, tecnología y equipo, y terreno para una escuela secundaria

El cálculo del costo de los proyectos de los bonos es de \$127,000,000. El financiamiento que se solicita por medio de la Elección se necesita para proporcionarle al Distrito los medios para continuar respondiendo a las necesidades educativas de los estudiantes actuales y futuros de una comunidad en crecimiento y dentro de instalaciones seguras y en buenas condiciones. No se espera que estos bonos aumenten la tasa de impuestos.

DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART
4 DE NOVIEMBRE DE 2025
Servicio de la Deuda Proyectado e Impacto en la Tasa de Impuestos Secundarios*

Año Terminando (1 de julio)	Valor Neto Tasado Limitado Proyectado (a)				Bonos Pendientes				Bonos Propuestos (b)				Combinados Proyectados	
	Principal	Intereses	Total	Tasa de Impuestos	Principal	Intereses Calculados	Total	Tasa de Impuestos	Principal	Intereses Calculados	Total	Tasa de Impuestos	Total	Tasa de Impuestos
2026	\$2,384,161,476	\$1,620,700	\$17,800,700	\$0.75	\$16,180,000				\$900,000	\$2,687,500	\$3,587,500	\$0.14	\$17,800,700	\$0.75
2027	2,575,371,226	935,800	15,700,800	0.61	14,765,000				10,600,000	2,105,000	12,705,000	0.46	19,288,300	0.75
2028	2,781,915,999	310,800	8,080,800	0.29	7,770,000				18,800,000	3,675,000	22,475,000	0.75	20,785,800	0.75
2029	3,005,025,662								7,900,000	2,735,000	10,635,000	0.33	22,475,000	0.75
2030	3,246,028,720								6,200,000	4,440,000	10,640,000	0.30	10,635,000	0.33
2031	3,506,360,223								6,600,000	4,130,000	10,730,000	0.30	10,640,000	0.30
2032	3,562,602,241								6,900,000	3,800,000	10,700,000	0.30	10,730,000	0.30
2033	3,619,746,381								7,200,000	3,455,000	10,655,000	0.29	10,700,000	0.30
2034	3,677,807,113								7,600,000	3,095,000	10,695,000	0.29	10,655,000	0.29
2035	3,736,799,139								8,000,000	2,715,000	10,715,000	0.28	10,695,000	0.29
2036	3,796,737,397								8,400,000	2,315,000	10,715,000	0.28	10,715,000	0.28
2037	3,857,637,065								8,800,000	1,895,000	10,695,000	0.27	10,715,000	0.28
2038	3,919,513,564								9,200,000	1,455,000	10,655,000	0.27	10,695,000	0.27
2039	3,982,382,561								9,700,000	995,000	10,695,000	0.26	10,655,000	0.27
2040	4,046,259,978								10,200,000	510,000	10,710,000	0.26	10,695,000	0.26
2041	4,111,161,988												10,710,000	0.26
	\$38,715,000	\$2,867,300	\$41,582,300		\$127,000,000	\$40,007,500	\$167,007,500		\$127,000,000	\$40,007,500	\$167,007,500		\$208,589,800	
Promedio de la Tasa Anual de Impuestos Proyectada (b):													\$0.32	

* Las tasas de impuestos se indican por \$100 de valor tasado y excluyen ajustes por ganancias, reembolsos y morosidad.

(a) Asume un aumento del valor tasado del 8.02% hasta el año fiscal que termina en julio de 2031 y un aumento del 1.60% a partir de entonces. El valor tasado ha promediado un aumento del 8.02% durante los últimos 10 años.

(b) Asume etapas de ventas hasta 2030 y un promedio de intereses anual del 5.0%.

DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART
4 DE NOVIEMBRE DE 2025

CÁLCULO DEL IMPACTO FISCAL

Las siguientes tablas ilustran el cálculo del costo anual y mensual para los contribuyentes de impuestos, incluyendo el principal y el interés, con base a diferentes tipos de propiedad, valores de propiedad y valores tasados. Para determinar el cálculo del aumento de sus impuestos, consulte su declaración de impuestos sobre la propiedad la cual identifica el valor tasado específico de su propiedad.

**CÁLCULO DEL PROMEDIO ANUAL DE LA TASA DE IMPUESTOS DE LOS BONOS
 POR \$100 DE VALORACIÓN TASADA: \$0.32**

PROPIEDAD RESIDENCIAL

(Tasada al 10% del valor)

<i>Valor para Fines de Impuestos (a)</i>	<i>Valor Tasado</i>	<i>Cálculo del Promedio del Costo Anual (b)</i>	<i>Cálculo del Promedio del Costo Mensual (b)</i>
\$100,000	\$10,000	\$32.00	\$2.67
205,060 (c)	20,506 (c)	65.62	5.47

Se calcula que el impacto de impuestos durante el término de los bonos en una vivienda ocupada por el dueño valorada por el Tasador del Condado en \$250,000 es de \$98 por año por 15 años, o de un costo total de \$1,470. (d)

PROPIEDAD COMERCIAL

(Tasada al 16% del valor) (e)

<i>Valor para Fines de Impuestos (a)</i>	<i>Valor Tasado</i>	<i>Cálculo del Promedio del Costo Anual (b)</i>	<i>Cálculo del Promedio del Costo Mensual (b)</i>
\$500,000	\$80,000	\$256.00	\$21.33
2,247,831 (c)	359,653 (c)	1,150.89	95.91

Se calcula que el impacto de impuestos durante el término de los bonos en una propiedad comercial valorada por el Tasador del Condado en \$1,000,000 es de \$591 por año por 15 años, o de un costo total de \$8,865. (d)

PROPIEDAD AGRÍCOLA U OTRA PROPIEDAD VACANTE

(Tasada al 15% del valor)

<i>Valor para Fines de Impuestos (a)</i>	<i>Valor Tasado</i>	<i>Cálculo del Promedio del Costo Anual (b)</i>	<i>Cálculo del Promedio del Costo Mensual (b)</i>
\$39,420 (c)	\$5,913 (c)	\$18.95	\$1.58
75,000	11,250	36.00	3.00

Se calcula que el impacto de impuestos durante el término de los bonos en propiedad agrícola u otra propiedad vacante valorada por el Tasador del Condado en \$100,000 es de \$59 por año por 15 años, o de un costo total de \$885. (d)

- (a) Valor para fines de impuestos es el valor limitado de su propiedad como aparece en su cuenta de impuestos y no representa necesariamente el valor en el mercado. Este valor no puede aumentar por más del 5% del año anterior si la propiedad no ha cambiado. Para propiedad comercial, solamente propiedad tasada localmente está sujeta a este límite.
- (b) Costo basado en el cálculo del promedio de la tasa de impuestos durante la vida de la emisión de los bonos y otras consideraciones financieras que están sujetas a cambios.
- (c) Cálculo del valor promedio de propiedades residenciales ocupadas por el dueño, propiedades comerciales o propiedades agrícolas o vacantes, según corresponda, dentro del Distrito de acuerdo con lo proporcionado por Arizona Department of Revenue.
- (d) Asume que la valoración neta tasada de la propiedad cambia a lo que sea menor entre el 5% o la mitad de la tasa del total del valor neto tasado del Distrito que se muestra en el programa de la proyección del servicio de la deuda.
- (e) El índice de tasación se reducirá gradualmente al 16% en el año fiscal 2025 y se reducirá aún más al 15% para el año fiscal 2027 y a partir de entonces.

**DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART
4 DE NOVIEMBRE DE 2025**

INFORMACIÓN FINANCIERA

El Distrito Escolar Unificado Núm. 89 de Dysart ("Distrito") está solicitando una autorización de bonos de \$127,000,000. El Distrito tiene un límite de deuda constitucional para 2025/2026 de aproximadamente \$1,271,814,555 y tiene una cantidad total principal de deuda de obligación general pendiente de aproximadamente \$38,715,000.

**CÁLCULO DEL COSTO DE LA EMISIÓN DE BONOS
PARA LOS CONTRIBUYENTES DE IMPUESTOS**

Si la elección de bonos del 4 de noviembre de 2025 es exitosa, el Distrito espera vender bonos por medio de un programa de etapas de bonos hasta 2030. El cálculo del costo de emisión relacionado con cada venta de bonos es de aproximadamente \$75,000. La tasa de interés que asumirán los bonos estaría determinada por las condiciones que existan en el mercado en el momento de la venta, pero en ningún caso el interés máximo de los bonos excedería el 8.00% anual. Para fines del cálculo del impacto de los impuestos en este documento, el promedio de la tasa de intereses se calcula al 5.00%. El reembolso tanto del principal como de los intereses de los bonos se produciría durante un período no mayor de veinte (20) años a partir de su emisión. **Se calcula que el costo total de la propuesta autorización de bonos, incluyendo el principal y los intereses, es de \$167,007,500.**

Los bonos se reembolsarán de un gravamen de impuestos a la propiedad ad valorem en todas las propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito.

**DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART
4 DE NOVIEMBRE DE 2025**

EXECUTIVE SUMMARY OF DISTRICT'S CAPITAL PLAN



**ESTADO DE ARIZONA
Consejo de Supervisión de Instalaciones Escolares
Resumen Ejecutivo del Plan de Capital**

Distrito: Distrito Escolar Unificado de Dysart
CTD: 070289

A.R.S. 15-481 y 15-491 establecen que el reporte informativo preparado por el superintendente de escuelas del condado de conformidad con una elección para sobrepasar la asistencia adicional del distrito para fines de capital o para emitir bonos de clase B o bonos de Ingresos para Ayuda de Impacto (Impact Aid Revenue) para un distrito escolar contenga un resumen ejecutivo del plan de capital más reciente del distrito como se presentó al Consejo de Supervisión de Instalaciones Escolares de Arizona (Arizona School Facilities Oversight Board). El siguiente resumen ejecutivo incluye las solicitudes de Construcción Nueva del distrito de acuerdo con lo presentado en su Plan de Capital del 1 de septiembre de 2024, la revisión del distrito de ese plan (si corresponde), y los proyectos de Construcción Nueva aprobados o mantenidos en consideración para el distrito por el Consejo de Supervisión de Instalaciones Escolares para el distrito hasta el 1 de junio de 2025.

Presentación del Distrito, Septiembre de 2024

A los distritos se les requirió presentar un plan de capital para el 2025 al Consejo de Supervisión de Instalaciones Escolares antes del 1 de septiembre de 2024 si el distrito consideraba que se iban a requerir pies cuadrados adicionales para escuelas (excluyendo espacio administrativo del distrito) para el otoño del 2028, o si se iban a requerir terrenos adicionales para nuevas instalaciones escolares para el otoño del 2034. La información requerida incluyó una descripción de los pies cuadrados adicionales solicitados y proyecciones de matrícula para el distrito. El siguiente es un resumen de los pies cuadrados adicionales solicitados por el distrito. Los pies cuadrados adicionales se indican en el año en el que el distrito solicitó abrir los pies cuadrados adicionales.

AF 2025	AF 2026	AF 2027	AF 2028	AF 2029	AF 2030	AF 2031	AF 2032	AF 2033
							escuela 9-12 con capacidad para 3,457 estudiantes	

Revisión del Distrito (Opcional)

Los planes de capital para el 2026 se deben presentar al Consejo de Supervisión de Instalaciones Escolares antes del 1 de septiembre de 2025. El siguiente es un resumen de la revisión del plan que el distrito está preparando para presentar en esa fecha. Los pies cuadrados adicionales se indican en el año en el que el distrito solicitará abrir los pies cuadrados adicionales.

AF 2026	AF 2027	AF 2028	AF 2029	AF 2030	AF 2031	AF 2032	AF 2033	AF 2034
						escuela 9-12 con capacidad para 3,457 estudiantes		

Proyectos de Construcción Nueva Aprobados o Mantenidos en Consideración por el Consejo de Supervisión de Instalaciones Escolares hasta el 1 de Junio de 2025

A continuación, se identifican las nuevas instalaciones que aprobadas o mantenidas en consideración por el Consejo de Supervisión de Instalaciones Escolares hasta el 1 de junio de 2025. Los proyectos mantenidos en consideración no tienen asegurada su financiación, pero esto demuestra la necesidad proyectada de instalaciones nuevas con base en las proyecciones demográficas actuales para el distrito. Los pies cuadrados adicionales se muestran en el año en el que el Consejo de Supervisión de Instalaciones Escolares calcula que el distrito excederá la capacidad y tendrá derecho a que se le concedan pies cuadrados adicionales. El financiamiento para instalaciones nuevas llega a estar disponible en el año fiscal después de la concesión, sujeto a asignación legislativa.

AF 2025	AF 2026	AF 2027	AF 2028	AF 2029	AF 2030	AF 2031	AF 2032	AF 2033

El Distrito no tiene ningún proyecto aprobado o mantenido en consideración para pies cuadrados adicionales por el Consejo de Supervisión de Instalaciones Escolares para este período de tiempo.

Reviewed and Approved by:

Date:



1 de julio de 2025

Callie Kozlak Tyler, M.Ed.
Directora Asistente, División de Instalaciones Escolares
Departamento de Administración de Arizona

DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART
4 DE NOVIEMBRE DE 2025

MEJORAS DE CAPITAL PROPUESTAS

La siguiente tabla presenta las mejoras de capital que se espera pagar con lo recaudado de los bonos, el cálculo del costo de cada mejora de capital, el cálculo del promedio de la tasa anual de impuestos relacionada con cada mejora de capital y el cálculo del costo relacionado con cada mejora de capital para el dueño de una vivienda unifamiliar valorada en \$100,000:

Mejoras de Capital Propuestas	Cálculo de Costos (a)	Cálculo del Promedio de la Tasa Anual de Impuestos (b)	Cálculo del Costo Anual para el Dueño de una Vivienda Valorada en \$100,000 (b)
Propósitos No Administrativos			
Renovaciones de instalaciones, mejoras y modernizaciones a instalaciones de escuelas existentes, incluyendo mejoras de protección y seguridad, terrenos, y mobiliario relacionado, tecnología y equipo	\$65,000,000	\$0.1638	\$16.00
Vehículos para el transporte de estudiantes	17,000,000	0.0428	4.00
Construcción de una nueva escuela primaria, incluyendo mobiliario, tecnología y equipo, y terreno para una escuela secundaria	45,000,000	0.1134	12.00
Subtotal de Mejoras de Capital No Administrativas	\$127,000,000	\$0.3600	\$36.00
Propósitos Administrativos			
Ninguno	\$0	\$0.0000	\$0.00
Subtotal de Mejoras de Capital Administrativas	\$0	\$0.0000	\$0.00
TOTAL	\$127,000,000	\$0.3200	\$32.00

(a) Refleja el cálculo de los costos de construcción o adquisición de dichas mejoras, junto con todos los costos incidentales necesarios relacionados con los mismos.

(b) El cálculo del promedio de la tasa anual de impuestos y el cálculo del promedio anual del costo se basan en el promedio anual de la tasa de impuestos durante la vida de la propuesta emisión de bonos y otras consideraciones financieras que están sujetas a cambios.

**DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART
4 DE NOVIEMBRE DE 2025**

ELECCIÓN ESPECIAL DE BONOS

ARGUMENTOS A FAVOR Y EN CONTRA DE LOS BONOS

ARGUMENTOS A FAVOR

Las escuelas sólidas benefician a todos

Las escuelas sólidas son fundamentales para una comunidad próspera. Impactan la calidad de vida, impulsan el desarrollo económico y contribuyen a la seguridad y estabilidad de los vecindarios. Como cimiento fundamental de la sociedad estadounidense, las escuelas públicas construyen capital humano, promueven la responsabilidad cívica y ayudan a mantener una economía sólida y competitiva.

La asociación entre la Ciudad de Surprise y el Distrito Escolar Unificado de Dysart demuestra como las escuelas sirven más que solo a los estudiantes-ellas sirven a toda la comunidad. A través de acuerdos intergubernamentales, los campos escolares permanecen abiertos a los residentes durante el horario no escolar, aumentando el acceso a espacios recreativos. Además, el distrito renuncia a las tarifas de alquiler para el uso de las instalaciones de la ciudad, lo que permite que los programas deportivos juveniles locales sigan siendo asequibles y ampliamente accesibles.

Un distrito escolar de alto rendimiento mejora el atractivo de una ciudad para nuevas empresas, contribuye al aumento del valor de las propiedades y fomenta un sentido de orgullo compartido. Dysart es un distrito con calificación A sin escuelas con calificación C, lo que subraya un compromiso con la excelencia que beneficia a todos los que llaman hogar a Surprise.

El apoyo para los próximos bonos representa una inversión en la prosperidad y el bienestar futuros de toda la comunidad-fiscalmente responsable, con visión de futuro y basada en valores cívicos compartidos.

Chris Judd
Miembro del Concejo de la Ciudad de Surprise
Surprise, AZ

Apoye a nuestras escuelas, invierta en nuestro futuro

Como antigua miembro del Consejo Directivo de Dysart, creo firmemente que proporcionar entornos de aprendizaje saludables para nuestros estudiantes se traduce en algo más que “instrucción de calidad”. Es igualmente esencial priorizar las mejoras de infraestructura en los campus envejecidos, las actualizaciones de los sistemas de seguridad/tecnología y el mantenimiento de rutina y/o el reemplazo de una flota de autobuses en deterioro para garantizar que los estudiantes reciban instrucción de calidad en condiciones de calidad.

Estos bonos son fundamentales para garantizar escuelas seguras, funcionales y preparadas para el futuro. Las instalaciones educativas de calidad atraen a las familias, apoyan a los educadores y aumentan el valor de las propiedades; resultados que benefician todos los miembros de nuestra comunidad. Con la responsabilidad fiscal a la vanguardia, es importante tener en cuenta que estos bonos no aumentan la tasa de impuestos actual. Simplemente permiten que Dysart continúe brindando la calidad de educación que merecen nuestros estudiantes, sin imponer una mayor carga financiera a los contribuyentes de impuestos.

Votar que sí por estos bonos es un voto por el éxito de los estudiantes y la administración responsable, al

mismo tiempo que apoya el futuro de todas nuestras comunidades de Dysart. Por favor, acompáñeme a votar que sí por los bonos de Dysart para garantizar que los estudiantes reciban instrucción académica en las condiciones que ellos se merecen.

Christine AK Pritchard
Antigua Miembro del Consejo Directivo de Dysart
Residente de la Ciudad de Surprise
Surprise, AZ

Un compromiso con nuestros estudiantes y la comunidad

Soy una orgullosa madre de tres ex alumnos de Dysart y un futuro graduado de Dysart. Animo a nuestra comunidad a apoyar los bonos en la boleta electoral de noviembre. Esto respaldaría las reparaciones de instalaciones muy necesarias, los reemplazos críticos de autobuses y las medidas de seguridad mejoradas. También apoyará al creciente número de familias que se mudan a nuestro distrito a través de la compra de terrenos para una nueva escuela secundaria y la construcción de una nueva escuela primaria en el área de Asante.

Si bien muchos distritos escolares solicitan bonos de su comunidad cada pocos años, el Distrito Escolar Unificado de Dysart no ha tenido una medida de Bonos exitosa desde 2006. Con la responsabilidad fiscal como eje central, sería irresponsable no solicitar su apoyo para estas necesidades excepcionales ahora.

Por favor acompáñeme a votar que Sí por los bonos. Nuestros estudiantes lo valen.

Dawn Densmore
Presidente, Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado de Dysart
Surprise, AZ

Inteligente, responsable y necesario

Como miembro del Consejo Directivo de Dysart, me tomo en serio la responsabilidad de administrar el dinero de los contribuyentes de impuestos con cuidado, precisión y responsabilidad. Es por eso que estoy votando que Sí en la medida de bonos-y animo a otros a hacer lo mismo.

Estos bonos no aumentan la tasa de impuestos, pero nos permiten abordar las necesidades urgentes de una manera práctica y con visión de futuro. Estos financiarán una nueva escuela donde más se necesita y comprarán terrenos para una futura escuela secundaria-planificando sabiamente para el crecimiento de nuestro distrito.

También apoyan mejoras de seguridad vitales, reemplazan autobuses escolares antiguos y garantizan que nuestros edificios permanezcan seguros y funcionales. Estos no son extras, son esenciales.

Esta es una inversión enfocada y conservadora que honra la confianza del público y garantiza que nuestros estudiantes tengan escuelas seguras y bien mantenidas-sin aumentar la carga de los contribuyentes de impuestos.

Se lo debemos a nuestra comunidad y a nuestros niños para hacer esto bien.

Por favor acompáñeme a votar que Sí por los bonos.

Denise Destiche
Miembro del Consejo Directivo
Distrito Escolar Unificado de Dysart
Waddell, AZ

Inversión local responsable en nuestras escuelas

Como orgulloso miembro del Concejo Municipal de Surprise, creo que las comunidades-no el gobierno estatal o el federal-saben mejor cómo apoyar a sus escuelas locales, Es por eso que apoyo las medidas de bonos y aumento al presupuesto del Distrito Escolar Unificado de Dysart.

Estas no son impuestos nuevos. Simplemente continúan con el apoyo existente para nuestras escuelas mientras mantienen la tasa de impuestos plana. Es una inversión local responsable que les da a los contribuyentes de impuestos la posibilidad de opinar sobre como se usan-enfocan los fondos en la seguridad, el transporte y el mantenimiento de programas sólidos para los estudiantes.

Estos bonos ayudarán a reemplazar los autobuses escolares antiguos, actualizar los sistemas de protección y seguridad y mantener nuestros campus funcionales sin agregar recargas financieras. El aumento al presupuesto ayuda a preservar los programas académicos y extracurriculares clave y a mantener a los estudiantes involucrados y exitosos.

Como conservador fiscal, apoyo medidas que sean transparentes, responsables y vinculadas directamente a las necesidades de la comunidad. Estas propuestas cumplen con ese estándar.

Las escuelas locales sólidas nos ayudan a formar a la próxima generación con los valores, las habilidades y el carácter necesarios para liderar-y ellas ayudan a mantener nuestros vecindarios seguros y prósperos.

Acompáñeme a votar que Sí-por nuestros estudiantes, nuestras escuelas y nuestra comunidad.

Earle Greenberg
Miembro del Concejo, Ciudad de Surprise
Surprise, AZ

Como sabrán, la Ciudad de Surprise ha reducido los impuestos a la propiedad durante dos años consecutivos-devolviendo cientos de miles de dólares a las manos de nuestros residentes. Escribo esta carta para pedirles que consideremos reinvertir algunos de esos ahorros en uno de nuestros activos más críticos: nuestras escuelas.

Las escuelas sólidas son esenciales para la vitalidad económica y la calidad de vida de nuestra ciudad. Dysart y la Ciudad de Surprise reconocen que nuestros futuros están entrelazados. Juntos, debemos asegurarnos de que Surprise siga siendo un lugar de primer nivel para vivir, trabajar y criar una familia-una ciudad que atraiga nuevas empresas y brinde un entorno seguro y próspero.

Durante el año pasado, nuestra asociación ha crecido. Juntos agregamos 14 oficiales de recursos escolares en las escuelas, asegurando que cada escuela de Dysart en Surprise tenga un oficial dedicado en el campus. Esta inversión colaborativa mantiene seguros a los estudiantes.

Lo que se pide no es un nuevo impuesto. Se prevé que la tasa de impuestos siga siendo la misma. La aprobación de estas medidas electorales protegerá y fortalecerá la prosperidad a largo plazo de nuestra ciudad-sin aumentar los impuestos.

Es por eso que, incluso como conservador fiscal, votaré que Sí tanto por los bonos como por el aumento al presupuesto. Es práctico, con visión de futuro y apoya tanto a Dysart como a nuestra ciudad.

Jack Hastings
Vicealcalde, Ciudad de Surprise City
Surprise, AZ

Enfocados en lo que más importa

Como miembro del Consejo Directivo de Dysart, me tomo en serio la confianza que nuestra comunidad ha

depositado en mí. Es por eso que voy a votar que Sí por los próximos bonos-porque abordan necesidades reales.

Esos bonos se enfocan en prioridades fundamentales: construir una nueva escuela primaria en un área de rápido crecimiento, asegurar terrenos para una futura escuela secundaria y garantizar que nuestras instalaciones puedan mantenerse al día con el crecimiento de la comunidad.

Esto también apoya el reemplazo de autobuses escolares obsoletos, mejoras en la seguridad del campus y reparaciones esenciales de edificios. Estos no son extras, son inversiones básicas que nos ayudan a mantener escuelas seguras y funcionales.

Es importante destacar que estos bonos protegen la inversión de la comunidad en nuestras escuelas mientras planifican sabiamente para el futuro sin aumentar la tasa de impuestos y reflejan un enfoque fiscalmente responsable para satisfacer las necesidades del distrito.

Se trata de mantener la calidad, proteger la seguridad y prepararse para el crecimiento. Un voto por estos bonos es un voto por escuelas sólidas, una planificación sólida y una buena administración de los recursos públicos.

Únase a mí para apoyar esta importante medida.

Jennifer Drake

Miembro del Consejo Directivo, Distrito Escolar Unificado de Dysart

Surprise, AZ

Por nuestros niños, por El Mirage

Crecí en El Mirage y he entrenado fútbol americano en Dysart High durante años. He visto lo mucho que significan nuestras escuelas para esta comunidad y cuánto trabajan nuestros niños para tener éxito. Es por eso que voto que Sí por los bonos de Dysart y les pido a mis vecinos que hagan lo mismo.

Estos bonos no aumentan los impuestos, pero ayudan a nuestras escuelas donde más importa: reemplazar autobuses antiguos, actualizar los sistemas de seguridad y solucionar problemas de mantenimiento que se necesitan desde hace mucho tiempo. También ayudan a construir una nueva escuela y planificar inversiones de crecimiento que quizás no esten en El Mirage, pero que aún fortalecen a nuestro distrito en su conjunto.

Todos los estudiantes de Dysart se merecen una escuela segura y bien mantenida, sin importar su código postal. Cuando una parte de nuestro distrito tiene dificultades, esto nos afecta a todos. Apoyar estos bonos significa asegurarse de que los estudiantes de El Mirage no se queden atrás.

Siempre he creído en el trabajo duro, el trabajo en equipo y en apoyar a los demás. Nuestros niños asisten todos los días. Ahora es nuestro turno.

Vote que Sí por los bonos-por escuelas seguras, por inversiones responsables y por todos los niños de nuestra comunidad.

John Ganados

Entrenador y Miembro de la Comunidad, Dysart High School

El Mirage, AZ

Una solicitud razonable

Un sistema escolar fuerte construye una comunidad fuerte. Como conservador fiscal, normalmente no apoyo los aumentos de impuestos-pero esta propuesta no aumenta la tasa de impuestos. Dysart está haciendo una solicitud responsable que aborda las necesidades ahora, antes de que aumenten los costos.

Los bonos propuestos son modestos-menos de una cuarta parte de lo que piden los distritos vecinos-y describe claramente cómo se utilizarán los fondos: enfriadores, autobuses escolares y seguridad en el campus. Al igual que nuestros hogares, los edificios escolares envejecen. Debemos mantenerlos frescos, seguros y funcionales para los estudiantes.

Los autobuses nuevos son críticos. Cuando fallaron los últimos bonos, las zonas peatonales tuvieron que expandirse debido a la falta de transporte. Estos bonos restaurarían rutas más seguras-a los precios actuales.

La continuación del aumento al presupuesto apoya tamaños de clase manejables y programas vitales como las artes, el atletismo y la educación profesional/técnica. Estas ofertas enriquecen las experiencias de los estudiantes y los preparan para el éxito futuro.

Dysart es un distrito de alto rendimiento con calificación A que ofrece un gran valor a los contribuyentes de impuestos. Estas medidas son fiscalmente sólidas y oportunas.

Lo insto a votar que Sí por los bonos y el aumento al presupuesto. Es una inversión sabia en nuestros estudiantes y nuestra comunidad, sin aumentar los impuestos.

Johnny Melton
Miembro del Concejo, Ciudad de Surprise
Surprise, AZ

Invertir en nuestros niños, nuestras escuelas y nuestra comunidad es crucial para hacer de Surprise la comunidad preferida. El Distrito Escolar Unificado de Dysart (DUSD) demuestra su compromiso con la educación de calidad, demostrado por su designación de distrito con calificación A, con 22,000+ estudiantes inscritos en las dieciocho escuelas con calificación A y seis con calificación B, incluyendo la única escuela secundaria con calificación National Blue Ribbon de Arizona. Mi familia ha sido parte de la comunidad de DUSD durante más de 14 años, con mi esposa sirviendo como educadora y mis hijos inscritos en el DUSD desde el Kindergarten.

El aumento al presupuesto propuesto le permite al DUSD retener maestros excelentes, mantener clases de tamaños manejables y exitosas, y apoyar programas vitales como arte, música, atletismo y kindergarten de día completo. Se estima que esta medida electoral costará a los propietarios \$24.86 / mes y creo firmemente que vale la pena invertir \$25 al mes en nuestros jóvenes para mantener un entorno de aprendizaje seguro y de alta calidad, especialmente porque el DUSD tiene un retorno de la inversión comprobado.

Apoyar al DUSD es vital para el éxito de Surprise y los insto a que me acompañen votando que Sí por el futuro de nuestra comunidad.

Kevin Sartor
Alcalde, Ciudad de Surprise
Surprise, AZ

Una inversión racional y basada en principios

Como miembro del Consejo Directivo de Dysart, abordo las decisiones presupuestarias con un escrutinio riguroso y un compromiso inquebrantable con la integridad fiscal. Es por eso que apoyo plenamente la medida de bonos, que no aumenta la tasa de impuestos pero aborda con prudencia las necesidades urgentes de infraestructura.

Estos bonos nos permiten expandir responsablemente nuestra capacidad mediante la construcción de una nueva escuela y la obtención de terrenos para una futura escuela secundaria, un paso esencial debido el rápido crecimiento de nuestro distrito. Financian las actualizaciones necesarias: reemplazar autobuses obsoletos, mejorar los sistemas de seguridad y preservar nuestras instalaciones para que los pequeños

problemas no se conviertan en fallas costosas.

No se trata de un gasto sin control; es una administración disciplinada. Un distrito escolar bien mantenido salvaguarda el valor de los contribuyentes de impuestos, apoya la estabilidad económica y fortalece los resultados educativos-todo mientras honra la confianza de nuestra comunidad.

Creo en la transparencia sobre la retórica, la inversión dirigida sobre el exceso y la planificación a largo plazo sobre la respuesta a la crisis. Estos bonos son ejemplo de esos valores.

Vote que Sí por los bonos. Es la opción conservadora e inteligente para Dysart y para Surprise.

Mary Jane Ziola

Miembro del Consejo Directivo, Distrito Escolar Unificado de Dysart
Surprise, AZ

Apoyando a nuestras escuelas, fortaleciendo nuestra comunidad

Como su Miembro del Concejo de El Mirage, estoy orgullosa de nuestro trabajo compartido apoyando a estudiantes y maestros en todo el distrito. Voy a votar que Sí por los bonos de Dysart, y espero que usted también lo haga.

Estos bonos no aumentan los impuestos, pero invierten en infraestructura crucial-mejorar los sistemas de seguridad, reemplazar los autobuses escolares antiguos y mantener los edificios escolares para que el aprendizaje nunca se interrumpa. Estos también apoyan las necesidades de todo el distrito que benefician a todos los estudiantes de Dysart.

El Mirage merece escuelas fuertes y confiables-al igual que cualquier otra comunidad en nuestro distrito. Invertir hoy muestra a nuestros niños y educadores que creemos en su éxito.

Se trata de apoyar a los maestros, asegurar recursos para los estudiantes y honrar la supervisión financiera que esperan nuestros contribuyentes de impuestos.

Por favor, Acompáñeme A Votar que Sí por los bonos-por escuelas sólidas, excelentes maestros y un futuro en el que todos podamos creer.

Monica Dorcey

Miembro del Concejo, Ciudad de El Mirage
El Mirage, AZ

Planificar el crecimiento, invertir en nuestro futuro

Tengo el honor de servir como Miembro del Concejo del Distrito 1, representando el área de más rápido crecimiento de nuestra ciudad en crecimiento. Creo firmemente que el crecimiento nunca debe producirse a expensas de la calidad de vida de quienes ya llaman hogar a nuestra ciudad. He tenido la oportunidad de hablar con muchos de ustedes y está claro que nosotros invertimos en nuestras escuelas.

Estas medidas no aumentarán la tasa de impuestos, pero nos ayudarán a prepararnos para el futuro financiando una nueva escuela muy necesaria en nuestra área y comprando terrenos para una futura escuela secundaria-inversiones que son vitales para nuestras familias.

Nuestros niños merecen asistir a una escuela cerca de su casa, escuelas que sean seguras y escuelas que los apoyen para obtener una educación de alta calidad. El aumento al presupuesto ayuda a proteger y garantizar programas clave que apoyan el rendimiento de los estudiantes y la participación de la comunidad, sin costo adicional para los contribuyentes de impuestos.

Se trata de planificar con anticipación, ser fiscalmente responsable y asegurarse de que Surprise siga

siendo un excelente lugar para vivir, trabajar y criar una familia.

Acompáñeme a votar que Sí tanto por los bonos como por el aumento al presupuesto.

Nick Haney
Miembro del Concejo, Ciudad de Surprise
Surprise, AZ

Escuelas fuertes, comunidad fuerte

Las escuelas sólidas son la base de una ciudad próspera. Como su Miembro del Concejo del Distrito 3, apoyo los próximos bonos y aumento al presupuesto porque brindan recursos esenciales para los estudiantes sin aumentar la tasa de impuestos.

El rendimiento académico en nuestro distrito continúa aumentando. Hoy, 18 escuelas tienen calificación A, en comparación con solo 12 hace unos pocos años. Ese tipo de progreso no ocurre por casualidad-es el resultado de la dedicación, la inversión inteligente y el fuerte respaldo de la comunidad.

Las escuelas de alta calidad benefician a todos. Impulsan el crecimiento económico, atraen nuevos negocios y aumentan el valor de las propiedades. Igualmente importante, ellas fortalecen nuestra calidad de vida al fomentar vecindarios seguros y conectados donde las familias se sienten orgullosas y apoyadas.

Estos bonos representan un enfoque fiscalmente responsable para asegurar nuestro futuro. Mantienen nuestro impulso sin aumentar la carga de los contribuyentes de impuestos.

Acompáñeme a votar que Sí-por nuestros estudiantes, por nuestros vecindarios y por un Surprise más fuerte.

Patrick Duffy
Miembro del Concejo, Ciudad de Surprise City
Surprise, AZ

Una inversión inteligente en Surprise

Como antiguo Alcalde de Surprise, siempre he creído en una planificación reflexiva y responsable para apoyar el crecimiento de nuestra ciudad. Es por eso que animo a los residentes a votar que Sí tanto por los bonos como por el aumento al presupuesto del Distrito Escolar Unificado de Dysart.

Estas medidas son prácticas, con visión de futuro y fiscalmente sólidas. Mantienen la tasa de impuestos actual sin aumento mientras brindan a nuestras escuelas las herramientas que necesitan para tener éxito. Eso incluye mejorar la seguridad y la protección, mejorar los edificios antiguos, proporcionar transporte confiable y mantener programas que apoyen a todos los estudiantes.

Las excelentes escuelas son la piedra angular de una gran ciudad. Ayudan a atraer empresas, aumentar el valor de las viviendas y crear un sentido de orgullo comunitario. Dysart es un socio vital en el éxito de nuestra ciudad y uno de nuestros mayores empleadores.

Estas no son solo inversiones educativas-son inversiones comunitarias. Benefician a todos los residentes, ya sea que usted tenga o no un niño en la escuela.

Sigamos construyendo una ciudad de la que estemos orgullosos-segura, fuerte y llena de oportunidades. Acompáñeme a votar que Sí tanto por los bonos como por el aumento al presupuesto.

Skip Hall
Antiguo Alcalde, Ciudad de Surprise
Surprise, Arizona

Por qué los votantes conservadores deberían apoyar los Bonos y el Aumento al Presupuesto de Dysart.

El Distrito Escolar Unificado de Dysart está haciendo lo que muchos distritos no hacen-enfocarse en lo académico, no en la ideología. Como distrito con calificación A con una Escuela Nacional Blue Ribbon, Dysart ha aumentado el rendimiento de los estudiantes al adoptar estándares académicos, instrucción alineada y entornos de aprendizaje disciplinados-los puntajes de las pruebas en Dysart están un 6% por encima del promedio estatal.

Dysart trabaja en estrecha colaboración con el Departamento de Educación de Arizona para implementar iniciativas que mejoren los resultados. Este es un distrito que hace las cosas bien.

Los bonos y el aumento al presupuesto propuestos no aumentarán los impuestos, pero ayudarán a mantener campus seguros, reemplazarán autobuses e infraestructura obsoletos y mantendrán el tamaño de las clases razonable. Esta es una inversión fiscalmente responsable que apoya fuertes valores conservadores: responsabilidad, control local, excelencia académica y administración de los contribuyentes de impuestos.

Dysart ofrece resultados-y merece un apoyo continuo con un voto de SÍ TANTO por los bonos como por el aumento al presupuesto.

Tom Horne
Superintendente de Instrucción Pública de Arizona
Phoenix, AZ

Por escuelas seguras y éxito estudiantil

Como antigua miembro del Consejo Directivo de Dysart con más de una década de servicio, he visto de primera mano cómo las inversiones estratégicas moldean los resultados de los estudiantes. Es por eso que estoy votando que SÍ por los próximos bonos-y lo insto a usted a apoyar a nuestros estudiantes.

Estos bonos no aumentan la tasa de impuestos, pero abordan las necesidades esenciales en todo el distrito-desde la actualización de los sistemas de seguridad y el reemplazo de autobuses antiguos hasta el mantenimiento de las instalaciones escolares para que los entornos de aprendizaje sigan siendo seguros y efectivos. Estos asuntos exigen atención, no demora.

He apoyado políticas equilibradas y una planificación reflexiva a lo largo de mis años en liderazgo educativo, incluyendo el servicio de asesoramiento a nivel estatal. Estos bonos reflejan ese mismo nivel de disciplina y previsión.

Las escuelas sólidas apoyan a nuestros maestros, fortalecen los vecindarios y ayudan a todos los estudiantes a prosperar. Cuando invertimos en estos fundamentos, invertimos en el futuro de nuestros niños-y en el futuro de toda nuestra comunidad.

Vote que SÍ por los bonos-una decisión meticulosa y enfocada que levanta todos los rincones de Dysart.

Traci Sawyer-Sinkbeil
Antigua Miembro del Consejo Directivo, Distrito Escolar Unificado de Dysart
Waddell, AZ

Vote Que Sí por un Surprise Mejor

Citizens for a Better Surprise es una coalición de personas, empresas y organizaciones comprometidas con la promoción de un futuro sólido para nuestra ciudad--para nuestros hijos y nietos. Muchos de nosotros hemos vivido aquí durante décadas y hemos visto crecer y mejorar a nuestra comunidad. Para mantener ese progreso, debemos continuar invirtiendo en nuestras escuelas y protegiendo nuestra calidad de vida.

Es por eso por lo que lo animamos a usted a votar que SÍ por la Continuación del Presupuesto y los Bonos

Escolares de Dysart. Estas medidas:

- Mantendrán a nuestras excelentes escuelas
- Invertirán en maestros y programas esenciales
- Mejorarán la seguridad escolar
- Repararán instalaciones envejecidas
- Apoyarán a las escuelas sin aumentar los impuestos

A medida que Surprise continúa creciendo, necesitamos escuelas sólidas para preparar a nuestra futura fuerza laboral y apoyar a nuestras familias. Las escuelas excelentes ayudan a preservar el valor de las propiedades, a atraer nuevos negocios y reducir la delincuencia--haciendo que nuestra ciudad sea más segura y más amigable para las familias.

Estas propuestas cuentan con el apoyo de una amplia coalición de miembros de la comunidad que saben que las grandes escuelas están en el corazón de una gran ciudad. El futuro de nuestra comunidad está en nuestras manos.

Únase a nosotros para votar que Sí por Dysart--porque las escuelas fuertes significan un Surprise más fuerte.

Michael Planeta
Presidente, Citizens for a Better Surprise PAC

Colleen Collins
Tesorera, Citizens for a Better Surprise PAC

ARGUMENTOS EN CONTRA

¡VOTE QUE NO! ¿POR QUÉ? ¡DEBIDO A QUE LOS LLAMADOS “BONOS SIN AUMENTO DE IMPUESTOS” EN REALIDAD AUMENTAN NUESTROS IMPUESTOS, ¡LOS “AUMENTOS DE PRESUPUESTO” EXPONEN UNA SUPERVISIÓN PRESUPUESTARIA IRRESPONSABLE EN CURSO!

“Bonos Sin Aumento de Impuestos” Es una construcción artificial peligrosamente falsa. No existe ninguna categoría especial, instrumento financiero o partida para nada remotamente parecido.

Ha visto usted a los que dicen que “Sí”. Ahora vea “El Resto de la Historia”:

1) La honestidad puede ser escasa, pero los administradores escolares, los políticos y los grupos de intereses especiales deberían ser mejores que esto. Si ellos quieren más de nuestro dinero, deberían ser abiertos y transparentes con nosotros. Jugar juegos de palabras, ocultando los costos verdaderos, traiciona nuestra confianza.

2) ¿Dónde hay algo que aborde la supervisión estricta y la responsabilidad de todo este dinero? Cuando los distritos piden más dinero, millones de dólares, nunca explican exactamente cómo lo gastarán.

3) Todo esto socava una verdad muy básica y fundamental: las cosas cuestan dinero. Ellos pretenden de alguna manera darle a nuestra comunidad algo a cambio de nada. Eso es incorrecto, codicioso, poco ético e inmoral. Todos sabemos que tenemos que pagar por lo que queremos. Aquí, ellos quieren que paguemos por lo que ellos quieren.

Las tendencias muestran que la inscripción de estudiantes está disminuyendo en todo el condado. En todo caso, ellos deberían devolver parte de nuestro dinero.

¡Vote que “NO”!

Tristan Manos
Phoenix, AZ

TEXTO COMPLETO DE LA BOLETA/BOLETA DE MUESTRA DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART

PREGUNTA 2

¿Se debe autorizar al Distrito Escolar Unificado Núm. 89 de Dysart del Condado de Maricopa, Arizona (el “*Distrito*”), a emitir y vender bonos de obligación general por una cantidad principal que no sobrepase \$127,000,000 para suministrar dinero para los siguientes propósitos:

- Construir y/o comprar edificios escolares;
- Renovar edificios escolares;
- Comprar vehículos para el transporte de estudiantes;
- Adquirir lotes escolares mediante compra o arrendamiento;
- Mejorar terrenos escolares, incluyendo vías adyacentes a los mismos;
- Proporcionar mobiliario, equipo y tecnología a edificios escolares;
- Liquidar deudas incurridas para los propósitos establecidos aquí;
- Proporcionar todos los servicios públicos y otros asuntos de capital necesarios para la construcción y renovación de edificios escolares y para mejorar terrenos escolares;
- Pagar por todos los costos arquitectónicos, de diseño, ingeniería, administración de proyecto y construcción y otros costos incurridos relacionados con los propósitos establecidos anteriormente; y
- Pagar por todos los costos legales, financieros y demás costos relacionados con la emisión de los bonos?

Los bonos devengarán intereses a tasas que no sobrepasen el 8.00% por año. Los intereses se pueden demostrar por medio de certificados separados y se pagarán el 1 de enero y el 1 de julio de cada año hasta que los bonos maduren. Los bonos, y cualquier bono emitido para reembolsar los bonos del Distrito, se pueden vender a precios que incluyan primas no mayores que las que permita la ley. Los bonos se podrán reembolsar por medio de la emisión de bonos de reembolso de un vencimiento promedio ponderado inferior al 75% del vencimiento promedio ponderado de los bonos que se reembolsan. Los bonos serán en denominaciones de \$5,000 cada uno o en múltiplos de \$5,000 y madurarán el primer día de enero y/o de julio en años determinados por el consejo directivo del Distrito. Los bonos madurarán durante un período que no sea (i) menor de un (1) año (o una parte del mismo) o (ii) mayor de veinte (20) años a partir de la fecha de su emisión. La emisión de estos bonos resultará en un aumento del impuesto sobre la propiedad suficiente para pagar el servicio de la deuda anual de los bonos.

Las mejoras de capital que se propone financiar mediante esta emisión de bonos son para superar los estándares del Estado y son además de los dineros proporcionados por el Estado. El Distrito Escolar Unificado de Dysart está proponiendo emitir bonos de obligación general de Clase B por un total de \$127,000,000 para financiar mejoras de capital sobre y superiores a las que financia el Estado. Bajo el sistema de financiamiento de capital Students FIRST, el Distrito Escolar Unificado de Dysart tiene derecho a dineros del Estado para construcción nueva y renovación de edificios escolares de acuerdo con la ley del Estado.

UN VOTO DE “**SÍ**” AUTORIZARÁ AL ÓRGANO RECTOR DEL DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART DEL CONDADO DE MARICOPA, ARIZONA A EMITIR Y VENDER \$127,000,000 DE BONOS DE MEJORAS ESCOLARES DEL DISTRITO QUE SE REEMBOLSARÁN CON IMPUESTOS SECUNDARIOS A LA PROPIEDAD.

UN VOTO DE “**NO**” NO AUTORIZARÁ AL ÓRGANO RECTOR DEL DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO NÚM. 89 DE DYSART DEL CONDADO DE MARICOPA, ARIZONA A EMITIR Y VENDER DICHOS BONOS DEL DISTRITO.

APROBACIÓN DE BONOS, SÍ ☐

APROBACIÓN DE BONOS, NO ☐

[A discreción del departamento de elecciones del Condado, la pregunta antes mencionada puede ser presentada en la boleta electoral en forma abreviada, y se leerá sustancialmente como sigue:]

Un voto de “**SÍ**” autorizará al Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado de Dysart a emitir y vender \$127,000,000 de bonos de mejoras escolares del Distrito que se reembolsarán con impuestos secundarios a la propiedad.

Un voto de “**NO**” no autorizará al Consejo Directivo del Distrito Escolar Unificado de Dysart a emitir y vender dichos bonos del Distrito.

INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA VOTACIÓN

El día de la elección es el martes, 4 de noviembre del 2025. La jurisdicción en la que reside está llevando a cabo una elección extraordinaria por correo. A cada votante inscrito dentro de esta jurisdicción se le enviará automáticamente una boleta electoral por correo a partir del miércoles 8 de octubre de 2025.

REQUISITOS PARA VOTAR

Para votar en esta elección, usted debe estar registrado para votar dentro de los límites de la jurisdicción el o antes de la medianoche del lunes 6 de octubre de 2025. Usted puede verificar la situación de su inscripción, realizar un seguimiento de su boleta y más en línea en [TengaBoletaLista.Voto](#) o llamando a la Oficina del Registrador del Condado de Maricopa al (602) 506-1511.

CÓMO EMITIR TU BOLETA

Usted puede enviar su boleta por correo o dejarla en cualquier lugar de votación o buzón electoral. El último día que se le recomienda enviar su boleta por correo es el martes 28 de octubre de 2025. Encuentre los lugares de votación y buzones electorales en [Ubicaciones.Maricopa.Voto](#).

Asegúrese de firmar, poner la fecha y proporcionar un número de teléfono actual en su sobre de declaración jurada. Para que su boleta sea válida y se incluya en el conteo, la boleta con su voto debe ser devuelta dentro del sobre de la declaración jurada que se proporciona, estar firmado por el votante y ser recibido en Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa a más tardar a las 7 p.m. del Día de la Elección, martes 4 de noviembre de 2025. **Los matasellos NO CUENTAN.**

Si usted necesita una boleta de reemplazo, llámenos al (602) 506-1511 antes de las 5 p.m. del viernes 24 de octubre de 2025. Usted también puede visitar cualquiera de nuestros lugares de votación para votar en persona hasta las 7 p.m. en el Día de la Elección, martes 4 de noviembre de 2025. Encuentre las horas de los lugares y las direcciones en [Ubicaciones.Maricopa.Voto](#).

El Día de la Elección, martes 4 de noviembre de 2025, los lugares de votación están abiertos de 6 a.m. a 7 p.m. A cualquier votante con derecho a votar que se encuentre en la fila de votantes en espera a las 7 p.m. se le permitirá preparar y emitir su voto. Los folletos informativos se pueden llevar al lugar de votación y se pueden llevar adentro de la cabina de votación.

Usted puede rastrear el estatus de tu boleta en [TengaBoletaLista.Voto](#) o inscribiéndose para recibir alertas del estado de la boleta enviando un mensaje de texto **“UNIRSE”** al 628-683.

IDENTIFICACIÓN EN LAS URNAS

Todos los votantes deben mostrar comprobante de identidad al votar en persona. Necesitas una identificación válida expedida por el gobierno que incluya tu **nombre, foto y el domicilio donde estás inscrito para votar** (por ejemplo, licencia para conducir de AZ o identificación tribal). Si esa identificación no coincide con tu registro de votante, necesitas dos formas de identificación (de conformidad con la sección 16-579(A) de los Estatutos Revisados de Arizona).

Algunos ejemplos son:

- Correspondencia electoral oficial (**esta correspondencia**)
- Estado de cuenta bancario o factura de servicios públicos
- Identificación tribal con o sin foto
- Tarjeta de registro electoral (**ObtenerID.Maricopa.Voto**)
- Registro de vehículo o tarjeta de seguro válidos de AZ

Encuentra la lista completa en [ObtenerID.Maricopa.Voto](#)

Si un votante no tiene identificación suficiente, se le expedirá una boleta provisional. Para que la boleta sea válida y contada, el votante tiene **los tres (3) días calendario** después de la elección para proporcionar la identificación suficiente al Registrador del Condado. {viernes, 7 de noviembre del 2025}.

ASISTENCIA PARA VOTAR

Los votantes del condado de Maricopa pueden solicitar boletas en braille o con letra grande llamando al (602) 506-1511. Los votantes que necesiten asistencia debido a una enfermedad o discapacidad limitante pueden solicitar una Junta Electoral Especial. Llama al (602) 506-1511 o envía un correo electrónico a SEB@maricopa.gov para obtener más información e incluye tu nombre completo, domicilio particular, información de contacto y fecha de nacimiento para fines de verificación.

En todos los centros de votación hay dispositivos de votación accesible, así como votación desde la acera para los votantes que no puedan bajarse de su vehículo debido a limitaciones físicas. Cualquier votante que requiera asistencia también puede llevar a la cabina de votación a una persona de su elección, con las siguientes excepciones: un candidato(a) que aparezca en la boleta (que no sea un candidato a representante de partido) o una persona que haya sido empleada o voluntaria de un candidato, campaña, organización o partido políticos en esa elección. A petición del votante, dos funcionarios de casilla de diferentes partidos políticos también pueden ayudar al votante a emitir su boleta.

Dysart Unified School District No. 89
15802 N. Parkview Place
Surprise, AZ 85374

NONPROFIT
U.S. POSTAGE
PAID
PHOENIX, AZ
PERMIT NO. 1664



OFFICIAL VOTING MATERIALS
MATERIALES OFICIALES PARA VOTAR

IMPORTANT INFORMATION / INFORMACIÓN IMPORTANTE

www.BeBallotReady.Vote

For election information, visit
www.BeBallotReady.Vote or call 602-506-1511

www.TengaBoletaLista.Voto

Para obtener información electoral, visite
www.TengaBoletaLista.Voto ó llame al 602-506-1511

OFFICIAL VOTING MATERIAL

Only one publicity pamphlet has been mailed to each named household in which a registered voter resides. Please make it available to all registered voters in the household.

For information about voting assistance for voters with disabilities or on how to obtain an early ballot, please call: (602) 506-1511 or visit www.BeBallotReady.Vote.

You may vote at any Vote Center location in Maricopa County. Visit www.Locations.Maricopa.Vote for a list of Vote Centers or contact the Maricopa County Elections Department at (602) 506-1511.

MATERIAL ELECTORAL OFICIAL

Se ha enviado solo un folleto publicitario a cada hogar en el que reside un votante inscrito. Por favor, póngalo a disposición de todos los votantes inscritos en el hogar.

Para obtener información sobre la asistencia para votar para los votantes con discapacidades o sobre cómo obtener una boleta anticipada, llame al: (602) 506-1511 o visite www.TengaBoletaLista.Voto.

Puede votar en cualquier centro de votación del condado de Maricopa. Visite www.Ubicaciones.Maricopa.Voto para obtener una lista de los centros de votación o póngase en contacto con el Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa al (602) 506-1511.